

Prenumerata

w Radomiu	
rocznie	rs. 4
połrocznie	2
kwartalnie	1
za dostawą pocztową	40
z przesyłką pocztową:	
rocznie	rs. 6 kop. —
połrocznie	3 50
kwartalnie	1 25

1	Styczeń	Nowy Rok. & Fulgencjusza.
2	"	" & Makarego Opata.
3	"	" & Daniela M. i Genowefy P.
4	"	" & Tytusa i Rygoberta.

Prenumeratę przyjmuje w Radomiu: Redakcja „Gazety Radomskiej” — księgarnie: pp. Grohmana, Zuchra i Dubeltowej; składy papieru: Rakowskiego i Pajęczkowskiego; handel win: pp. Gruszczyńskiego, Michalskiego, Koźmińskiego i Szerszyńskiego, oraz handel towarów kolonialnych pp. Woyciechowskiego i Paschalskiego.

GAZETA RADOMSKA

wychodzi w Niedziele i Czwartki rano.

Redakcja i Administracja przy ulicy Lubelskiej Nr. 137

otwarta od godz. 10 do 1 i od g. 4 do 6.

Redaktor przyjmuje codziennie od godziny 12-iej do godz. 2-iej po południu.

Rękopisy bez zastrzeżenia nie zwracają się.

Wachód słońca dziś o godzinie 8 minut 12	
Zachód " " " " 3 " 56	
Długość dnia " " " " 7 " 44	
Przybyło " " " " " " 6	

Ogłoszenia:

Zwyczajne za 1 wiersz petitiwy lub jego miejsce „kop. 5. Reklamy 1 wiersz garnont. „ 12. Nekrologi: za 1 wiersz „ 10. Za dołączenie: ogłoszeń, prospektów itp. jednorazowo rs. 6 oprócz opłaty pocztów. (1/4 k. od 1 lita egz.) i kosztów przesyłki. Ogłoszenia a prócz Redakcji przyjmują Warszawa Agencja: Ogłoszeń: Rajchman i Fren-dler, Senatorska 18.

NOWY ROK.

Nowy! na ludzkości zegarze
Godzina czasu bieje!
I dzień wieków wychodzą dziejów strażę,
I wołają: Kto żyje?...

W pierwszy dzień przyłożywszy ciepłą,
Kocha tam serca bicia,
Miłość, nadzieję, miarę nieskrępiłą,
Niech wie, że to jest życie.

Smieci odpowiadają: Jestem!... o Nowy Roku!
Przyjdźcieś twojego dożył...
Nie upadłem, stratawa w światła tłoku,
Los i czas mnie nie spóżył.

„Nie dał! Nie będę do tej chwili
Wymazany z księgi żywota,
Skra życia, co się tlić sili,
Będzie życia tęsknota.

„Kocha, ku światłu obrócone
Będzie trzymał otwarte,
Pół bode w sprawiedliwości stronę
Wznosić ręce uparte!

„W postacie ludzkiej dotrwać kroku,
Zgrzeszale nie lenię,
Fala wołać będzie: o Nowy Roku!
Jestem otom! ja żywy!

Maryja Ilnicka.

Najważniejszą epką w dziejach świata,
Ładziej jednostki jest bezwzględnie
percepcyjnie rozstrzygnięcie: „No-
wy Rok”.

„O takich określić przeżyć by potrze-
ba, żeby dać spoznanie rzetelne —
co tam jeden wieł dobrego lub złego dla
ludzkości przyniósł!”

Maryady światła, rzuconych w prze-
strzeń przez wieki, z pod praw przy-
rody wykoleić się nie mogły i nie mo-
gą, tylko ów mądry proch ziemi —
człowiek, tak krótkopatrzący na te cuda
Stworcy, często psie porządek w pra-
wach ludzkości.

Sila przed prawem w końcu bieżącego
stulecia z burzliwej walki międzynarod-
owej i zawiści zrodzona, jest najwy-
bitniejszą cechą dopiero co ukończonego
roku.

Ten stan przedświadczenia, tymczasowości,
jakoż rok ubiegły wyobraził, za-
mknął na razie nie pomyślnego nam
nie urosły, to jednak ludzkość nie stoi
na miejscu, gdyż światła coraz głębiej
wnikają w materię, a wiedza coraz nowsze
czynniki odkrycia, wznośi bez przerwy
pomoc szczęścia dla wszystkich.

I nie nie powstrzymać rozum ludz-
kiego od tego dążenia ku wyżynom, bo
dozwolono mu badać i pracować dla do-
bra ogółu!

Rozwaga nad ową wielką siłą, daną
człowiekowi, przelamywa nas tylko, że
ta siła przyroda jest dla nas wszystkich
stworzona, w której każdy myślący
człowiek, wycisnąć może. Komu za
wielko należy się cieszyć!...

Ms. Teodor Targowski.

Prat Dziekan kolegiaty opatowskiej.

Z wiejskich motywów.

Rolnictwo nasze w dziesięciu latach
ostatnich, skutkiem drogiej produkcji
a raptownie spadłych cen zboża, nie może
rozwinąć się jak należy. Rok dopiero co
ubiegły, mimo cokolwiek lepszych cen
i większego popytu na produkt rolne, nie
może również widocznie wpłynąć na polep-
szenie sytuacji rolników większej własno-
ści, gdyż i urodzaje nie wszędzie dopisały,
grady, burze wiele poniszczyły zboża a co
ważniejsza, niedobory lat ostatnich, nie da-
dzą się tak prędko pokryć w gospodarstwie
rolnem.

To też narzekania rolników na ciężkie
czasy nie ustają. Narzekania te jednak,
płynące szerokim korytem ze wsi do piśm
publicznych, już tak spowszechniały, że nie
robią wrażenia. Dlatego nie mają one ra-
cyi bytu, gdyż nie tylko nie pomagają rol-
nictwu, ale wprost przeciwnie wywołują
skutek i osłabiają wiary w samych rolni-
ków.

Co więcej, narzekania te są często prze-
sadzane, bo faktem jest dowiedzionym, że
rolnik z wiedzą odpowiednią, pracowity
i oszczędny, przy dzisiejszych nawet, istot-
nie trudnych warunkach, trzyma się na
zagonie i powoli odnajduje coraz to nowe
a dotąd zaniedbane źródła dochodu z go-
spodarstwa wiejskiego, wystarcza na potrze-
bę tegoż i na potrzeby rodziny swojej.

Do tego jednak potrzeba, jeśli już nie
kapitału, którego nie mamy na wsi, to
przynajmniej wiedzy, pracy i wytrwałości.

Nie wszyscy jednak dzisiejsi rolnicy po-
siadają powyższe zalety i dla tego giną.
Wies przestała być miłem schronieniem
dla niedołęgow umysłowych, próżniaków
i paników. Zapewnia ona tylko byt śred-
niom ludzom wytrwałej pracy i skromnych
wymagań.

Pańskie tony wiejskie, jeżeli są już tak
konieczne do życia potrzebne, należy zosto-
wić prawdziwie bogatym panom. Przecięt-
nym zaś pracownikom na wsi potrzeba
przystosować się do warunków dzisiejszych
i podług nich regulować życie.

Z choroby jednak tego głupiego naślado-
wnictwa, prowadzącego do upadku a
udawania przed ludźmi tego czem się nie
jest, bieda nawet i smutne doświadczenie
życia, nie potrafiły wyleczyć dotąd części
naszych rolników.

Jutrzej szy bankrut, którego z własnej
winy wyrzucił z siedziby, może przez o-
ców zamieszkałej, dziś jeszcze będzie po-
zwadzać na pana, by wyzyskać cudze zaufanie
i ostatnią pożyczkę powiększyć liczbę la-
towiernych oiar, które mu zaulfaly.

Do pana na życie naturalnie potrzeba
pieniędzy, na które nie umie i nie chce za-
pracować a skoro ich zabraknie, choćby z
umy własnego honoru, zdobywać je musi.
Naucono go żyć i używać bez pracy, choć-
by cudzym, nieraz ciężko zapracowanym
groźm. Z nauki tej korzysta do ostatniej
chwili upadku. Potem następuje wyrzeka-
nia na losy, na nieszczęścia i ciężkie czasy,
które czestokroć mało zawinily i mało
przyczynily się do upadku takiej rodziny
wiejskiej. Tylko dogodnie jest własne winy
pokrywać cudziemi, choćby nawet winą
losu samego.

Gorzkie te słowa może niejednemu z
podobnych panów wiejskich podobać się
nie będą. Nie wyszły one jednak z pod
pióra mego dla szynany i urągania praw-
dziwemu nieszczęściu, które dotyka niejed-
nego człowieka, ale wyszły dla wypowie-

denia prawdy tym tylko, którzy jej po-
trzebują.

Sądzę, że nie tylko rolnikom, ale i spo-
łeczeństwu naszemu w ogóle, nie potrzeba
już więcej tych pochlebnych słówek, któ-
remi tak powszechnie i z taką uprzejmo-
ścią wzajemnie przywykliśmy się raczyć.
Taka bowiem wymiana grzeczności, straci-
ła już swą wartość tuzinkową i przestała
bawić, bo nie zakrywa nawet chorób spo-
łeczństwa, na których wyleczenie, trzeba
raczej użyć ostrego i przykrego nierz lek-
karstwa a nie dyngus z wonnego kadzidla.

Włoszcom naszym, uprawiającym ma-
łe części ziemi i żyjącym z nich z całą
liczną rodziną, te same przeciw towarzy-
szą warunki, co i rolnikom większej wła-
sności a oni jednak nie ustępują z zagonu
i nie pozwalają się tak łatwo wyprzeć i wy-
dziedziczyć z niego, jak się to niestety zda-
rza z panami wiejskimi. Prawda, oni pro-
dukuja taniej, bo produkują sami, ale
wartoby niejednemu z panów dla własnej
korzyści przyjrzeć się przynajmniej zbliz-
skiem tej chłopskiej wytrwałej pracy na
własnym kawałku ziemi, wartoby nauczyć się
od chłopów oszczędności a przedewszystkiem
wartoby nauczyć się od niego, jak się po-
wino stanować zagon o czysty. Przykład
godzien, jak tu, naśladowania, bo wiele
poucza.

Chłop bezwiednie przywizuje się do
ziemi, która go karmi, do wioski swojej
rodzinnej i nie ruszając się z miejsca, nie
jednego panna czestokroć we dworze pa-
nieta.

I o czegóż inteligencja wiejska, świadoma
nabyć celu życia swego i celu życia spo-
łecznego, tak obojętnie traktuje tę ziemię
i o tyle jest słaba, iż nie ma siły utrzy-
mać się na niej?

W odpowiedzi na powyższe pytanie, trze-
ba zgłow chłopu postawić za przykład
i przyznać się do własnej winy, że żyć
i pracować nie umiemy wytrwale i że
zawidę wkładamy winy na ciężkie czasy
obecne.

Tudne istotne warunki i niepowodze-
nie choćby chwilowe, obezwładniają nas
i łanią do tego stopnia, że w apatii i znie-
chęceniu wyceklujemy końca upadku.

Iwłodzenie, jak niepowodzenie, wytwa-
rza dla nas często podobne następstwa,
bo ównowagi życia uchwycić nie umiemy.

A jednak pamiętać należy nam rol-
nikom, że w trudnych warunkach bytu
społecznego jedna tylko ziemia zapew-
nia nam przynajmniej byt niezależny,
który z najwikszym wysiłkiem
pracy, zapewni sobie panom. Po
utracie bowiem tego gruntu pod nogami
co nam porostanie?

Może pomachać ręką dla wszystkich,
którzy dla swoich wagań wczorajskich ide-
odmawiają racji bytu inteligentniejszej
warstwie narodu, na wd przysługę. Dla
takiej jednak marny podstępny chyba nie
warto lecieć do zguby.

Gdyby chcieli nabrać pojęcia o bycie
rolników naszych z narzekają, publicznie
głozonech, możnaby niewątpliwie być
przekonanym, że już w bardzo blizkiej
przyszłości nie zostanie ani jednego fol-
wantu dworskiego.

Jmczasem tak źle jeszcze nie jest! Z tej
próby ogniewej mniej pracowici i mniej
wytwali a żyjący nad możność upadli,
i upadć będą, jeżeli się do pracy nie we-
mą. Z reszty wytwarza się i wytwarzać się
mu: zastęp pracowników poważnych, któ-
rzy racją i pracować będą z pożytkiem
dla siebie i dla kraju, którego obywatelami
się owi.

Fr. Kuźnicki.

W OBIEGU.

Ludzkość w swoim obiegu słonecznym,
Miewa także pełne mroku dnie,
W których prawom podległa odwiecznym,
Mniejszą siłą żywotności technię;

Miewa także chłód niosący jesień,
W której styganie dawnych uszeń żar,
Gasnie płomień namiętnych uniesień
I swą jasność traci życia dar.

Otrząśnięty, po ziemi się wala,
Przeszłych dążeń idealny kwiat,
Kwając myśli nie przybiera fala,
I lodowych nie przerywa krat.

Pierzchył marzeń łęczowe motyle,
W gajach umilkł wdzieny przedtem śpiew,
I nadzieje w pełnej mgły siłę,
Jako liście opadają drzew.

Zewsząd słychać skargi rozpaczliwe —
Zapóźniony dawnych czasów widok,
Mniema, patrząc na zmrozoną niwę,
Że już na niej nie powstanie nic!

Że sero ludzkich nie już nie poruszy,
Że kwiat uszeń, ani myśli kłos,
Nie wyszłszy z głębi ludzkiej duszy,
I nie zabrzmi świeżej pieśni głos.

Że nie będzie już światła, nie ciepła,
I zagasnie nawet święty Znicz,
I że ludzkość, co w mrokach nieśpieła,
W lodowatą szanię się dzieł!

Leć gdy właśnie najwięcej się szersza
Światła wroble... niewiedoma zia-
za, z którego czasu... światła
Niewiedzialny a ciępożyj piąt.

Myśl ożywa nagłe znów wystąpił,
Jaki nieznany pojawi się bóg —
I odnajdzie namienionych uczniów,
Sanktajnych nowych życia drog.

Znowu zapal pierś ludzkości grzeje,
Znowu jasność opromienia świat,
Nieśmiertelne znów wstychają nadzieje,
I zakwita ideał kwiat.

I pieśń świeża dźwięczy znów i rośnie...
Odnajduje utraconą moc,
Głosząc sercom, bijącym radośnie,
Że już przeszła smutnej zimy noc!

Et...ly.

RZECZ O PANNACH.

—SOS—

Pień nadobna dzieli się na kilka gatun-
ków: panny, męzaki, wdowy, separatki.
Nie należy to bynajmniej od stopnia po-
siadania męża, lecz łączy się jednocześnie z
odmienną dla każdego gatunku etyką.

Przypuścimy, że stopień posiadania męża
przez męzatkę oznaczamy przez + 1, to w
takim razie tenże stopień z panny będzie 0,
z wdowy będzie to ilość ujemna a z se-
paratki wyrazi się w postaci ułamka, daj-
my na to 1/2. Wdowa bowiem — za mało,
lecz go już nie ma a zatem mąż w tym 1/2
nie będzie ilością ujemną. Separatka ma
i nie ma męża a zatem jest to stan połowi-
czny, który się da algebraicznie wyrazić
zapomocą ułamka 1/2. Lecz powtarzam,
nie w tem właściwie tkwi jądro kwestyi.

Każdy z wyż wymienionych gatunków
ma swe odrębne słownictwo, odmienną mo-
ralność, inny sposób ubierania szczególnie
głowy i inne zwyczaje i obyczaje. To, co
może wiedzieć męzkatka, nie powinna pod
karą posądzenia o niemoralność wiedzieć
panna (w tem miejscu mimowolnie wyrwa
się westchnienie ach!), kwestye, poruszane
przez męzkatki, nie powinny wchodzić w za-
kres pojęć dziewczyc. Nauki, które może
studować męzkatka bez wszelkich zastrze-
żeń, winny być przykroczym nożycami
konwensu i moralności panieńskiej do

stał na ganku domu i mówił do brata głuchym od wzruszenia głosem:

— Jadę się żenić!
Nad dworem wisiały krasne od zachodu chmurki i zapadała rozkoszna cisza letniego zmroku.

Zdjął kapelusz i chłodził spoczone czoło. Twarz jego nie ładna, popospolita, opalona skwarem, drżała i mieniała się wrażeniem głębokiego, cichego wesela. Człowiek popospolity, niepozorny, głupi może nawet, urodził w tej chwili, wypiekniętą, poczuł się wielkim człowiekiem: był szczęśliwy. Wiek mu szedł mozołnie, szaro, w ciasnym kółku parafii, najmłodszym był z braci, co się rozpięchali z rodzinnego domu za swobodą, za szerokim światem, za użyciem — on został!

Został nad siwą rolę, nad plugiem, nad pracą, w wiecznej zależności i jak sprzęt domowy, choć niezbędny, ale powszedni, często zapomniany.

I widział różne rodzinne troski i kłeski i przetrwał i widział nieraz powroty synów marnotrawnych i ciele dla nich bite i nie sarkat.

I widział, jak wokół ludzi zakładali gniazda, tworzyli rodziny, pracowali na swe osobiste szczęście, kochali — i milczał.

Tylko powoli grubiała mu natura, zacierały się delikatne pocucia, twardniała dusza.

Dziczał, żył jak zwierzę na folwarku, obojętny na wszystko, co nie było troską o chleb, sposobem zdobycia grosza i wreszcie zapominał, że i on jest człowiekiem, że i on może być szczęśliwym.

I miłość rozumiał chłopską, brutalną, zaczęta u wieskiego kołowrota lub przy oknie ekonomskiej kwatery grubym żartem, skończoną pieniędzmi lub podarkiem. Budziła ją krew młodości, rozmarzający wdzięk lata, zresztą nie.

Bóg jeden wie jak nafi przyszło to kochanie? Co za łącznik spłótł tego gburę i odludka z dziewczyną światową, eleganczką, o którą dobijała się młodzież po balach! Antypody to były. Zakładał go dziewczyna, miłość znurtowała duszę, zabierała energię, siłę, ochotę.

Obudziły się obce pragnienia, dzikie bunt, niesforne zarpnięcia natury. Zwalczył nieśmiałość, by ją widzieć niekiedy, by głos posłyszec do drugiego, by w oczy spojrzeć obojętnie.

I co ich sprowadziło do porozumienia, co za potęgę wyrwała mu z ust słowo wyznania? On samby nie umiał opowiedzieć, nawet przed starszym bratem, który protekcjonalnie, z góry, uśmiechając się lekko, słuchał spowiedzi biedaka.

— Dałbyś sobie pokój! — mówił zawsze na końcu, ruszając ramionami — nie dla ciebie zwierzyna. Najstosowniej ci zostać w dotychczasowej sferze, garderoby!
Chłopak milkł zmieszany i mruczał po chwili nieśmiało:

— Możemy się i ja ożenić!
— Et! — kończył rozmowę brat lekceważącym ruchem ręki.

Ale w chłopcu myśl żeniacki rozgościła się na dobre. Zapragnął szczęścia, jak żywej wody, puste życie zapenił mu świat marzeń i planów, pracował teraz z podwójną ochotą, nie czując znoju a po skończonym dniu już nie szedł szukać rozrywek dla oczu i zmysłów, lecz wracał do swej stancji w oficy, gdzie z psem druhem mieszkał i rozpaliwszy ogień na kominie, siadał zamyślony, z uśmiechem do swych myśli, z jednym pragnieniem, by ja tu mieć przy sobie, z iskrami w oczach, ze śpiewką na ustach, ze swawolnym żartem i rozmarzającą przelotną pieszczotą.

Bóg świadkiem, że niekłąbny jej nawet, że myślałby nie zbzdurić, tylko słuchał i patrzył, ot tak, jak patrzył zamyśloni oczami w ogień kolumna.

Oh, jak on ją kochał bez pamięci!
Lata mijaly, wieki, czasami go lek brał strach, że nie dożyje dnia szczęścia, czasami opadała go rozpacz. Wówczas szedł do niej po otuchę, po wiare, po siłę i wracał pokrzepiony, odważny, uzbrojony.

Oczy ukochanej mówiły mu, że kocha, więc czekał!

Czekał zgody rodziców, możności finansowej, swojej kolei, jak zawsze ostatniej.
Aż przyszedł ów dzień — i oto stał w wigilię wyjazdu z bratem na ganku i mówił z cicha:

— Leon, czy też jest na świecie szczęśliwszy jak ja! Ej, chyba nie!

— Oj powoli, powoli! Słowo dziewczyny, to wiatr; a ta podobno lubi zmiany! Czyś się zaręczył?

— Oj dawno! dwa lata pierścionek noszę na sercu, mówiła wtedy, że kocha. Czemu by miała zapomnieć!

— Bo kobieta! Zresztą, szczęście ci Boże! A jak ci nakarmi czarna polewka, to nie tak bardzo złego. Znajdziesz drugą a że nie się lepiej bez miłości!

Zamilkli. Starszy, gwizdząc, poszedł w ogród, młodszy usiadł na schodkach balkonu, założył zmęczone ręce na kolanach, oparł głowę o słup, opleciony dzikiem winem i zasłuchany we własną duszę, obezwładniony szczęściem, siedział tak długie, długie godziny. Nikt nie przyszedł dzielić się z nim radością, tylko pies druh podniósł mu łeb na nogach i podniósł niekiedy w twarz pana, inteligentne, wierne oczy. A na ziemię stała się noc majowa, a na niebo wybiegały seciny gwiazd i srebrny sierp miesiąca.

— Dobry wieczór, pani!

— Ach! — zagadnięta skoczyła z ogrodowej ławki, zbłądła, chwyciła ręką za serce — to pan!

Niewiedomo, dlaczego serdeczny dźwięk głosu rozkochanego chłopca przeraził ją tak mocno! Brzmiał cicho, delikatnie jak pieszczota.

— Tak, to ja! prześląłem panią!

— Trochę. Zamyślałam się, czy zdrzełabym i tak niespodziewanie pan się odezwiał, że się prześląłem.

— Mnie? — uśmiechnął się jasno w jej czarne oczy. — Byłem tak szczęśliwy, że mi się okrzyk wyrwał prawie mimowoli. Dwa miesiące nie widziałem pani.

— Doprawdy, to tak długo. Czas przedko biegnie w takim życiu, jak moje teraz. Nie zliczę majówek, wieczorów, pikników i zabaw przeróżnych! Miałam wesołe lato!

Patrzył na nią i coś go ścisnęło za serce. Nie znalazł dawniej ukochanej tak obcą jakąś, przymus wiał od niej a jego dzwiny chłód chwycił jak kleszczami za gardło. Słowa radosne zamarały, pogasty, spuścił głowę. Dziewczyna milczała chwilę, jakby się wahając, potem wstała żywo, zerwała parę różyczek z krzaka, co do nich zaglądał i włożyła je w swe czarne warkocze.

— Czy wie pan, że wychodzę zamaż! — zawołała z nagłą determinacją a rumieniec może radości a może wstydu, wybiegł na zmęczoną tańcami twarzyczkę.

Milczał, nie podnosząc głowy, z pod brwi wzrok mu strzelił na nieznany pierścionek na ręczce, którą tak dawno za swoją uważał.

— Pan zna Piławskiego! Mówił, żeście przyjacieli. Jak on śpiewa! Ah! to pocciwy chłopiec.

Mówiła to jednym tchem, bojąc się może wybuchu z jego strony! Nie znała go wcale.

Inny niezawodnie wystąpiłby ze swemi prawami, błagał, zaklinał, może groził — on pooblął aż do wargi i stał niemy, cichy, spokojny, zdruzgotany.

Za powiekami gorzał mu ogień, po twarzy chodziły dzikie kurcze, a pierś, pełną kochania, zalewała gorzka fala rozpacz, i milczał.

Po co miał bronić swej sprawy? Była już osądzoną a skarżyć się... przed kim! albo ona go zrozumie? Nucila półgłosem walczyka, pochylając w takt swą smukłą postać. Myślała o kuligu czy majówce. Chłopak sięgnął do piersi, dobył pierścionek, co mu strzegł serca i wiary i zerwałszy łańcuszek, położył swój talizman szczęścia przed nią.

— To pani... — rzekł głucho.

— Ach, mój prawda! Dziękuję panu!

— Nie ma za co! To i wszystko, kochanie! Nie więcej nie mam od pani. Bywajcie szczęśliwi!

— Dziękuję! Pan się nie gniewa na mnie, nie?

Chciał coś odpowiedzieć, ale go spazm zdławił w krtani. Ona nie nalegała! Myślała o tamtym.

— Do widzenia. Proszę pana na wesele! Prawda, że pan nie lubi tańczyć, ale proszę przyjechać. Papo lubi z panem grać w preferansa!

Sklonił się z daleka i zniknął.

Wracał, droga się dłużyła nieskończenie, duszę odrębnego zalewała gorzka;

gdzieś w głębi zapiekły się łyzy okropnego zawodu w nieznosny, dławiący ból.

Falami, pod wpływem bólu, zalewała krew policzki, to ustępowała do serca a na skronie wybiegał pot, a w duszy się coś rwało, trząsało, rozpadało w ruiny. Czemu go lepiej nie zabiła, czemu?

Ephemera gasła, przeżywszy jedno południe i gasło złociste letnie słońce nad głową biedaka.

I znowu, jak kiedyś, siedział o zmroku sam na schodach ganku rodzinnego domu, oparłszy zmęczoną głowę o splety dzikiego wina.

Żal go znieruchotnił jak wtedy radość i zasłuchany w wyjąca, zbuntowaną duszę, siedział długie, długie godziny. Nikt nie przyszedł dzielić się z nim troską, tylko pies, rad z powrotu pana, przylulił się do stóp, podnosząc w jego smutną twarz, myśląc, wierne żrenicie i liząc niekiedy opuszczone ręce.

Na ziemię stała się noc letnia, a na niebo wybiegały seciny gwiazd i srebrny sierp miesiąca. Ephemera zgasała.

Marya Rodziewiczówna.

DO...

Życzysz mi błogie ciszy i spokoju, I serce zbroisz w hart i w silną wolę, Abym zwycięsko wyszedł z życia boju, Bym skrzydła natchnień rozwinął sokoło, I wzleciał wyżej — niż Alp śnieżnych szczyty, Bym wzleciał wyżej — nad niebios błękity.

Ale czyż mogę w tę złotą nadzieję, W sny rajszych marzeń, w lepszą przyszłość (wierzysz, Kiedy nademną huragan szaleje, I grom zniszczenia w pierś ma uderzyć, Gdy w morze wstąpien burza mnie uniosła, I wre i kipi — a ja nie mam wiosła!

Czyż mogę wierzyć, że i dla mnie gwiazda, Po burzy życia znów szczęściem zaświeci, Że wyrzucony ptak z swych ojców gniazda, Zdrowy i silny znówu doń przyleci? Czyż mogę wierzyć? ach! choć i nie mogę, Bo los mnie rzucił w inną, w Styksu drogę.

Więc idę smutny i pełen tęsknoty, Głuchy i niemy, jak Alp śnieżne góry, Ani mnie niegą już twoje pieszczoty, I ani wabią miłości wyrazy, Ja już nie marzę o szczęściu lazure, Bo mnie zostały tylko: grom i burze.

Glarus 1878.

Hugo Wróblewski.

O pojedynkach.

Definiocy co to jest pojedynek, nigdzie prawo nie oznacza. Widocznie, prawodawstwa uznają go za rzecz tak dawno i dobrze znaną, że określać go bliżej, nie widziano potrzeby. I rzeczywiście epoki powstania pojedynków nie podobna oznaczać. Prawdopodobnie tak, jak świat jest dawnym i jak dawną jest przyczyna, najczęściej go wywołująca, t. j. *wzajemna zazdrość lub osobista obraza*.

Walka Kaina z Ablem zdaje się to stwierdzać i pozwala przypuszczać, że ostatni właśnie w takim śmiertelnym pojedynku zginął.

Jako zaś instytucja, zrazu prawem dozwolona a nawet nakazana, następnie choć wbrew prawu i logice, dotychczas się praktykująca, datuje się od wieków średnich i wytworzenia się stanu rycerskiego.

Wypraktykowany w rycerskim rzemiośle i na turniejach, w obronie czci kobiet najczęstszą, przenosił się rychło do prawodawstwa, gdzie najgłośniejsze może miejsce w ówczesnych Ordaliach czyli „sądach bożych“ zajmował.

Choć przeciwny prawu, logice i moralności, trwać będzie prawdopodobnie wiecznie a przynajmniej dopóty, dopóki idea prawdziwej sprawiedliwości i moralności nie pokona ją górująca na wszystkich stokach przewagi siły nad prawem. Czy to jednak kiedy nastąpi, prawie wątpić przychodzi, skoro się coraz bardziej, jak mówi poeta: „zasuwamy w ciemnie a nie w zorze“, a na szychyku bieżącego wieku cofamy pod względem moralności i sprawiedliwości z przerażającą szybkością.

Przeciwny jest prawu, bo jest samowolą, wymierzaniem samemu sobie sprawiedliwości. *Nielogiczny*, bo nie ma stopniowania kary, wreszcie zniewalając o-

brażonego do wyzwania, naraża go po utracie czci i na utratę życia.

Niemoralnym w końcu, bo dąży do krwi przelewu, nieraz dla pozorów blawych a zawsze prawie prywatnych, a choć honorową rozprawą nazwany, w gruncie niezem innym nie jest, jak *zabójstwo*.

Od najdawniejszych czasów pojedynek jest wyrazem pierwotkowego prawa osobistej obrony i zemsty. Ktokolwiek w stanie pierwotnym społeczeństw miał krzywdę, sam sobie sprawiedliwości szukał środkiem najnaturalniejszym t. j. siłą. Do prawa się nie uciekano, tego nie było, albo raczej: bo siła była najwyższym prawem. Zwycięstwo dawało wygraną, przegranie stratę, nawet wstyd i hańbę.

Jeszcze Homer, nazywa siłą cnotą. W Rzymie *fortis* (mężny) znaczy tyle, co cnotliwy, a *virtus* (cnota) to samo, co męstwo. Przy takim więc pojmowaniu nie dziwnego, że walka była powszechnym środkiem koźczenia sporów. Tak pojedynek Menclausa z Parysem zaczyna wojnę trojańską, tak pojedynek Kuracyuszów z Horacyuszami spór o panowanie Rzymu nad Albą rozstrzyga.

Po upadku Rzymu ową zasadę pojedynku, siłę przed prawem, roznieśli w swych wędrowkach brutalne Germani i zaszczepili wszędzie. Dzieło „*de jure Suetonum vetusto*“ przekonywa, że pałac zastępował pióro sędzię; kto się nie bił, ten nazwany był tchórzem lub zającem a z takim tytułem nie mógł się między mężczyzn wojownikami pokazać.

Zajawszy nowe na południu i zachodzie dziedziny, ludy te pozostały rycerskimi, a męstwo swoje tylko uobczyali, przybił im jednak nowy do walki powód — kobieta. Każdy się starał jej podobać, za część jej boje staczać, jej trzewik nosić, jej wstążkę się zdobić i tak się wyległy wieki rycerstwa. Z czasem z przynależnym niezwykłe wysokiego stanowiska w społeczeństwie kobiecie, pod jej łagodnym wpływem zlagodziła się pierwotna dzikość, pojedynek przybrał, że tak powiem, pozory grzeczności, określono go formami, nie wyrugowano jednak.

Tylko bowiem duch umiarkowania może przemienić nieobyczajne narody. Zdobycy go jednak nie mieli. Dozwalając zwyciężonemu odwoływać się w sporach do sprawiedliwości boskiej, do przysięgi, sobie zostawili możność dowodu za pomocą siły — pojedynku, dając wszelako temu ostatecznemu przewagę. Gundebald, król burgundki (od 473—576), stanowi, że gdy jedna strona bierze się do przysięgi a druga chce pojedynkiem dowodzić prawdziwości swego twierdzenia, pojedynek nie może być odmówionym. Podobnych rozporządzeń jest wiele w prawach Ripuarów, Longobardów, Turynów, Fryzów, Bajuwarów i t. d. Karol W. i syn jego Ludwik nakazali pojedynek w zarzutach o różne występki, pozwalając: pierwszy bić się na kije, a drugi zostawiając broń do wyboru. Została więc szabla dla szlachty, kije dla niewolnej czeladzi. Tym sposobem, stał się pojedynek dowodem na równi z próbami wody i ognia, aż Lotaryusz I (w wieku IX) zniósł wszelkie inne próby i tylko pojedynek zostawił. Duchowieństwo znowu chciało tylko przysięgę jedynym dowodem uczynić. Spory w tym względzie zdecydował ostatecznie w Niemczech Otton II, rozkazawszy, aby wszelkie wątpliwości konieczne pojedynki decydowały i aby w tym celu nawet kościoły miały swoich szampierów. Za Ludwika IX (w XIII wieku) we Francji już utworzone kompletne pojedynekowe prawodawstwo. Podobne ustawy zapadały w Hiszpanii, Anglii i Niemczech. Duchowieństwo walczyło przeciwko pojedynkom naprzemiennie.

Takie dowodowe pojedynki były wszędzie szczególnymi otaczane formalnościami, między innymi obie strony składały przysięgę „na krzyż, ewangelię lub relikię“, że każda sprawę swoją uważa za dobrą i że czarów nie użyła a powinność swoją w mężnym potykanu dopełni. Marszałek królewski rzucał między walczących najczęstszą rękawicę a pojedynek odbywał się publicznie, wobec króla lub sądu, który ostatecznie decydował, czy zwycięzca powinien swojej pojedynek.

W Polsce naszej pojedyunki przyniesli wraz z prawem magdeburskiem przybyłe niemieccy. Kiedy więc osobne praw-

nictwo pojedynków było w całej Europie, nie dziwnego, że i u nas przez zabobon w imię religii a przez wrodzone meztwo, w imię honoru uświęcony, stał się pojedynek u pradziadków naszych powszechnym. Wiecznie gotowa do obrony ojczyzny szlachta nasza, nie wypuszczała z rąk szabli, „dobra do wypitki“ nie dziwnego, że za lada okazy i „dobra do wypitki“ stawała. Nie miało to jednak znaczenia właściwego pojedyunku. *Prawodawstwo polskie, pojedynek nie zna.*

Religia, pełna prawdziwej moralności, była u nas szanowana, a duchowieństwo wpływ moralny miało, to też do prawnictwa pojedynekowego u nas nie przyszło.

Artykuły prawa saskiego, pozwalające *per duellum repellere omne testimonium* (za pomocą pojedyunku odierać wszelkie dowody), zabraniając wyzwanym *denegare duellum* (odmawiać) — a w postępowaniu karnem niedozwalające *se liberare juramento suo* (oczyszczać się przysięgą), lecz raczej odsyłając *ad ferrum ignitum aut aquam bulientem vel ad duellum*, (do żelaza rozpalonego, wody wrzącej lub do pojedyunku), zostały przez papieża Grzegorza IX w roku 1505 potępione, *tamquam juri naturali et divino contrarii* (jako prawo przyrodzone i boskiemu przeciwnie). Wskutek czego i król Aleksander Jagiellończyk takowe *reprobavit et condemnavit sub poenis* (odrzucał i potępił pod karami (vol. I f. 341).

Podobnie i Zygmunt III w konstytucji z roku 1588 w tytule „*de duellis*“ vol. II f. 1214) stanowi: aby żaden szlachcic szlachcica na *duellum* nie wyzywał a wyzywający, aby się nie stawiał, pod karą „pół roku“ więzi i 60 grzywien. Król jednak pojedynek dozwolić może.

Takie wyjątkowe pozwolenia praktykowały się i pierw, jak tego dowodzą przywileje księcia mazowieckiego z r. 1222 i przywilej Bolesława Wstydliwego, dany w r. 1252 Klemensowi z Rusczy, że może odbywać sądy: na gorącą wodę, błążące żelazo, a także pojedynek na miecze lub kije.

Za Władysława Jagiełły dwunastu rycerzy ujęło się za sławą światobliwej królowej Jadwigi i wyzwało oszczercę Gniewosza z Dalewica na pojedynek sądowy. Sąd jednak pojedynek nie przyjął a Gniewosz musiał pod ławą swą potwarz odszczekać, dodając praktykowaną formułę *mentitus sum sicut canis*.

Podobny przywilej dał raz Zygmunt I i Zygmunt August w r. 1559 Brzostowskiemu do pojedyunku z Pszonką, który jednak nie stanął.

W ogóle, prawodawcy nasi, pisarze i moralisi, wszyscy zawsze przeciwko pojedynekowi powstają.

Statut Litewski na raniących lub wychodzących pół roku więzi naznacza i wyrażać mówi, że niewychodzący obelżywymi słowy, które wyzywają nań miota, nie jest ukrzywdzonym, lecz owemu te nieuczciwe słowa na wyzywającego, jako wzruszyciela spokojności powszechnej spaść mają a taki obrażony może się udać do urzędu o pomoc przeciwko zapowiadaczowi gwałtu.

Król Jan III był otwartym nieprzyjacielem pojedyneków. Czacki mówi, że prawo przeciwko pojedynekowi z r. 1674, nie tyle zrobiło wrażenia, ile ustawne króla upominanie, że odważy dowodzi się w utarcze z wielu, a nie w potyczce z jednym nieprzyjacielem.

W czasach zepsucia obyczajów i przewagi cudzoziemskiej za Stanisława Augusta, pojedyunki bywały częstsze, najgłośniejszy był Tarły z Poniatowskim, zakończony śmiercią Tarły, wskutek zdradzieckiego ciosu jednego z sekundantów Poniatowskiego. (Kitowicza Pamiętniki).

U nas obecnie pojedyunki są zabronione. Kodeks nasz warunkuje karę, stosownie do tego, kto dał powód, kto wyzwał i jaki był rezultat pojedyunku. W razie śmierci, zadanej przez wyzywającego, karze go więzieniem w forty od 4 do 6 lat, a ran ciężkich od 2—4 lat, w razie śmierci, zadanej przez wyzwanego, takież więzieniem od 2—4 lat, w razie zaś zadania ran ciężkich od 8 miesięcy do 2 lat. Karze nawet samo wyzwanie, choćby pojedynek nie przyszedł do skutku. W ogóle mówi o pojedynekach w art. 1.497—1.512 włącznie.

Nie wszystkie jednak prawodawstwa europejskie pojedynek karzą. W ogóle jest to przestępstwo, co do którego największe może istnieć między prawodawstwem a opinią rozdźwięk.

Tylko prawodawstwo na wysokości znajomości ducha, przekonań i tradycji narodu oparte i przez prawdziwie uczciwe, mądre i swojskie stosowane sądy, mogło pojedynek z życia wyrugować. Zaufanie do sądów i ta pewność, że każdy równy i prawdziwą sprawiedliwość w nich znajdzie, zdolna byłaby od pojedyneków, t. j. od *wymierzania sobie samemu sprawiedliwości* ludzkość zachować.

Wł. Pir.

POEZJA

(ustęp)

Maryi Konopnickiej.

Jeszcze się teraz jawi,
Stopkami srebrzystemi
Nietykająca ziemi,
A za nią klucz żurawi
W cichej się zorzay plawi.
Jeszcze się teraz we śnie
To tu, to tam ukazuje
Rozjaśni smętne twarze,
Nastroi nowe pieśni,
Z strum rżących otrze pieśni...

Jeszcze rankami, wzbija
Nad sennie, zbożne lany,
Potem i tżami złany
Plon błogostawcy żyta,
Nad modre lny wykłuta...

A serca ludzkie biją,
A oczy ludzkie płaczą,
Gdy panią tę obaczą,
Tę swoją, a nie czyją,
I tem widzeniem żyją...

I mnogie się ramiona
Podnoszą ku niej w ciszy,
Pierś mnożą za nią dyszy,
Choć dech już, zda się, kona,
Tak ciężkie dni brzemiona...

Przyszłości zawiew błogi
W spiekotę czasów ciska,
Przyszłości zorzę błyska,
Wskroś nocy i wskroś trwogi
W przyszłości wiedzie drogi.

Nad sprzecznych żądz zawiewą
Jutrzenką gwiazdą wschodzą,
I ster ujmą łodzi
Z tych dloni, co już mdleją,
I krzepi je nadzieją...

Odpowiedzialność organów państwowych.

W szpaltach rozmaitych pism spotykamy się niemal codziennie z kwestją odpowiedzialności: sług, kupców, fabrykantów, adwokatów, budowniczych, lekarzy, felcerów etc., niechaj więc kwestya odpowiedzialności urzędników państwowych znajdzie choć mały kątek w noworocznym numerze gazety.

Dla zapewnienia ludności sumiennego, na zasadach prawa, logicznego rozumowania opartego, wypełnienia obowiązków przez urzędników państwowych, prawodawca wydał szereg przepisów, na zasadzie których urzędnik tak administracyjny, jakoteż sądowy, może być pociągnięty do odpowiedzialności kryminalnej.

Odpowiedzialność ta z nieubłaganą konsekwencyą dotyka szczególnie organa władzy sądowej, gdyż nawet i w tym wypadku, jeżeli w sprawie cywilnej lub karnej sędzia nienależyście wydał wyrok skutkiem błędu lub niewłaściwego, jedynie przez złe zrozumienie, tłumaczenie prawa, wówczas stosownie do winy ulegnie on albo zapomnieniu albo naganie, z zapisaniem lub bez zapisania go do stanu służby (Art. 370 K. G. i P.).

Pomijając jednak odpowiedzialność karną (po oznajmieniu z którą odsyłam czytelnika do Działu V Kodeksu Kar Głównych i Poprawczych wyd. 1866 r.) na tem miejscu chciałem pomówić jedynie o odpowiedzialności cywilnej.

Odpowiedzialność ta dotyka zarówno władze administracyjne, jak i sądowe.

Przeciwko urzędnikowi władzy administracyjnej, który swoją opieszałością, brakiem ostrożności i niedbalstwem wyrządził szkodę, może być wytoczona akcja sądowa o wynagrodzenie szkód i straconych korzyści.

Akcy ta wytacza się:

1) przeciwko urzędnikowi do 9 klasy włącznie przed sąd okręgowy.

2) przeciwko urzędnikowi od 8 do 5 klasy włącznie, przed izbę sądowną i nakoniec.

3) przeciwko urzędnikowi od 4 klasy począwszy, przed senat rządzący (Art. 1.316 Ust. Cyw.)

Akcy taka może być rozpoczęta bez potrzeby poprzedniego pozyskania decyzji kwalifikacyjnej. Przeciwnie, chcąc poszukiwać szkód i straconych korzyści na urzędnikach sądowych za nieprawidłowe lub stronne działanie, tak w trakcie postępowania sądowego, jak i przy wyrokowaniu — powinien przedewszystkiem, przysłać decyzję na poszukiwanie takowych.

Jeżeli poszukiwanie to ma być wytoczone przeciwko urzędnikom sądu okręgowego lub sędziom pokoju, decyzję w tym przedmiocie wydaje izba sądowa — w przedmiocie zaś poszukiwania przeciwko prezesom, członkom i prokuratorom sądów wyższych decyduje senat.

Odpowiedzialność urzędników sądowych ma miejsce, zarówno za szkody, wyrządzone pod sądowemu w sprawie kryminalnej, jak, za szkody, wyrządzone stronie w procesie cywilnym. Nie mogą nie zaznaczyć w tem miejscu, że prawodawca zapewniając w ten sposób pod sądowemu, uwolnionym od odpowiedzialności, możność dochodzenia szkód i strat od urzędników sądowych a w tej liczbie: od prokuratorów i sędziów śledczych (Art. 783 Ust. kr.), zupełnie milczeniem pomija kwestyę wynagrodzenia niewinnie osądzonych.

Co do tych ciar „omyłek sądowych“ tym zapewniom jest „restitucya czci i praw“ (Art. 26 Ust. Kar.).

Idealne wynagrodzenie!...

D. L.

SĘDZIOWIE ATEŃSCY.

(Ustęp z poematu.)

Meżowie, Sokrates, gdzie dążył przez życie
Umyślam szlachetnie podniosłym,
Po cichym Letejskim żegluję błękitie,
Prac swoich popycha łódź wiosłem.

Bo ludzi i ludy za Fatum przejrzeniem,
Wykreślać wciąż muszę swe koła;
Nie wiecie powieści, że człowiek smu cieniem,
Przez chmury zwątpienia od czoła!

Łub jeśli tak chcecie, to cieniem, lecz który
Jest chmurą, pieronem ciężarą...
Świat wieczny przebyłszy z wiekowej tej chmury
I spada lza w czarę odarną.

Cień to przed wami a któż mi nie przyniósł,
Kto słowo świadectwa nie wierzył,
Na wielkość Sokrata Hellenów ojczyzna
Swa wielkość po czasie odmierzył.

Łecz biada im biada, gdy ojców ich zbroja
Nie porwie synowską pierś żadną;
Zapłacze nad niemi cień wielki Heraja,
W poddaństwo gdy pęskio zapadną.

Gdy ojców laury znieważa złe syny,
W pogoni za pychą i złotem;
Gdy chciwość bogactwa, jak dym Prozerpiny,
Zaciąga nad greckim żywotem.

I sztykelt i kłamstwo i śmiechy sofisty
Z czoła zerzse wielkości nam znamię,
To plamy się rzuca na tarczy ojczyściej,
Miecz trzystu z Termopli się znamię.

Tesfil Lenartowicz.

TRZY MYŚLI.

Prawdziwa godność człowieka ujawnia się w walce z cierpieniem, gdy duch ludzki opiera się zwątpieniu i potędze bólei, by wole pod swoim utrzymać panowaniem i własną zająśnić potęgą. Ztąd powstaje tragiczność, tem patetyczniejsza, im silniej nasza istota moralna broni swojej równowagi wewnętrznej, swojej niezależności. Starożytni przeważnie uwidoczniili energię duchową w walce z cierpieniem fizycznym; więc w grupie Laokoona człowiek nie poddaje się żelaznym uściskom, groźącym ukaszeniem wężów, w tragediach zaś Prometeusz uraga bolesnemu pastwieciu się sępa, a Iphigenia, wobec palącego się stosu, nieustraszenie woła: „dla czegoż życie kochać tak trwożliwie“. Człowiek nowoczesny przedewszystkiem dąży się poznać w walce z cierpieniami moralnymi, i dziś jednak, podobnie jak w starożytności, nie rezygnacya, lecz meztwo — stwarza bohaterów.

Najczystsza treść duszy człowieka stanowi to, co w niej jest pierwotne, niepochocone, niezależne od wpływu świata zewnętrznego. Przywiązujemy się do życia

i do samych siebie, gdyż doznajemy wrażeń przyjemnych, powstających z poczucia samego istnienia. Gdy jednak żołnierz, pod twierdzą walczący, wdiera się na wały obronne, zbiega pociskami śmierci, aby tylko ocalić przyjaciela, czyni to nie dla przypuszczalnego nawet moralnego zadowolenia, ale nagłym głosem wewnętrznym, który mu każe iść na śmierć pewną. Jakoż mędrzec współczesny (Aleksander Bain w dziele „Uczucia i wola“, tekst angielski stron. 294, 295, 296) przyznaje, że w zakątku duszy, nie zbyt zaiste obszer-nym u większości ludzi, tkwi uczucie niewskroś bezinteresowne, nieustraszenie do celu swego dążące — uczucie „poświęcenia“. Sztuka nie zdobyła się na „Laokoona“, na godne uplastycznienie tej cudownej właściwości natury ludzkiej, ale filozofia stawia ją na równi ze wspaniałą nieugiętością ducha. I zaiste oba to kwiaty wyrastają z jednej łodygi moralnej wielkości człowieka.

Wyżej jednak po nad te dwie idealne latorośle wystrzela miłość prawdy! Jakoż męczennik starożytności, przykuty do skały, cierpi nie tylko dla okazania hartu swojej duszy, lecz i za wykradzenie iskry wiadomości praw bytu. Nowoczesnemu wszakże dopiero pocie dane było stworzyć ideał, jednoczący te trzy najsłodsze i najczystsze czynniki istoty człowieka: Prometeusz Shelleya bowiem i kocha bez miary i cierpi bez miary i walczy za wiedzę.

Sandomierz 16 listopada 1888 r.

Zdzisław Dębski.

SCHERZO.

— Co to mają grać? — zapytał p. Władysław.

— „Taniec Szkieletów“ Saint-Saënsa — odrzekł sąsied.

Hucne dźwięki wybiegły z pod palców fortepianisty, jedne akordy basowe napętniły, zda się, całą salę.

P. Władysław cały zatonał w marzeniu.

Tak jest, to cmentarz przed chwilą spokojny i cichy rozchamnia pikielnym trzaskiem grobów i szmerem ziemi, poruszanej gwałtownie przez szkielety, pragnące się wydobyć na wolność, aby wyprąć sobie szalone harce w noc szabasową. Niebo groźnie się zasępilo a natura przerażona milczy; cmentarne drzewa z dumieniem i trwogą pochylają się ku sobie na widok tych ciał okropnych, którym za ciasno zrobiło się w kolumnach. Tu i owdzie matowa białosć wyskakuje z cienia a suchy trzask poruszanych kości rozlega się do okola.

Muzyk uderza silnie w klawisze: to orgia, orgia ohydna na grobach, przerywana wyciem i podskokami rozbestwionej zgrai, pragnącej życia, życia za każdą cenę!

Teraz rzewna jakoś melodia przerywa tę okropną scenę.

I zdaje się p. Władysławowi, że to żal, rozdzierający duszę za utraconem bezprowrotnie życiem, że to boleść rwąca, która szarpie te mary, co czują, że ich szalony taniec niczem innym nie jest, jak tylko parodia prawdziwego życia. Tak jest, one cierpią strasznie, niewymownie. Ten wiecznotrwały grobowy spokój, ta nieprzerwana nieczem cisza zaciążyła im wreszcie. Jaki starość za porzuconą ziemią miewają się ze szlochaniem dzieci, co żyć chciały a los zawistny odmówił im życia. W głębi cmentarza chór tych, co zeszli w wiosnę życia i tych, co przeszli za ledwie połowę drogi, zawodzi straszny pieśń rozpacz...

Pan Władysław ocknął się, bo muzyk zmieszał akordy, i naraz skoczne dźwięki przerwały cykl jego marzeń.

Ha, dość tych jęków i żalów! Dobrze to dla ludzi ale nie dla nas, co opuściliśmy na krótko mroczne kryjówki, użyć musimy wesoło oczekiwanej chwili. Kto żałuje życia? Kto tęskni za cierpieniem, niedolą, ciemnością od niego? Nikt! Nikt, my pogardzamy życiem, bo prawdziwie żyjemy tylko my, cośmy opuścili życie. Ha, ha! Ani cierpieć, ani bólów, tylko cisza i ukojenie! A więc dalej w płasy, szybciej, weselej, bez wytechnienia!...

I znnowu orgia rozwija się gwałtownie, tempo jej szybkie, coraz to szybsze, wściekły taniec dociera szczytu, rozpasanie staje się ogólnem...

Co to? Kur zapiał? Znowu więc odejść trzeba do zimnej mogiły, do ciasných grobów, co otwarte cierpliwie czekały na swoje łupy?

I po raz wtóry rozbrzmiewa śpiew, ten sam śpiew buntu czy rozpacz. A potem głosy słabną, milkną nareszcie i z ostatnim akordem zamyka się ostatni grób nad zapomnianą marą...

P. Władysław odetchnął głęboko, wstał i podszedł do fortepianu.

— Słownie pan zagrales ten „Taniec Szkieletów“.

— Ależ panie, ja w tej chwili grałem Rapsodyę Liszta...

Iwo.

Nie trzeba z serca wyrwać boleści,
Choćby najsmoższej ranie,
Bo nikt nie zgadnie czy się w niej nie mieści
Wiążąca do życia siła.

Poki nóż w piersiach, trwa jeszcze otucha,
Śmierć skryda się zwolna, skrycie,
Lecz gdy nóż wyrwał, krew falą wybucha,
I falą wypływa życie.

Wiktor Gomulicki.

Przyczynę do historii naszej okolicy.

Przypadkiem dostały się w ręce moje jakieś papiery stare i księga z wypisami z akt grodzkich sandomierskich — może notatka, z nich uczyniona, stanowiąc przyczynkiem do historii okolicy.

W powiecie opatowskim pomiędzy Opatowem a Ożarowem leżą wioski Wojciechowice, Mikułowice, Podgajce. Wiek Wojciechowice ma kościół, który do dawniejszych należy; tablica ze starym napisem, w ścianie południowej umieszczona, świadczy, iż w r. 1362 wznosił go Wójciłaus, kanonik kolegiaty sandomierskiej.

Długosz w „Liber Beneficiorum“ nazywa tegoż fundatora Wójciłkiem. Mówi, że kolonizacji Niemcy, osiedlając się w jakiej miejscowości, najpierw stawiają dom modlitwy a przynajmniej krzyż i szkołę; skoro położą te dwa fundamenta, już rozwój kolonii zapewniony. Początek naszych miast i wiosek okazuje, że Słowianie nie inaczej sobie poczynali. Kościół i szkoła były ogniskami, w około których mnożyły się sadyby.

W około więc kościoła Wojciechowskiego, poświęconego św. Wojciechowi, patronowi fundatora, rozmieszczyły się wioski Wojciechowice, Mikułowice, Mierzanowice, Podgajce, Kaliszany, które i dziś do parafii tej należą.

Ow Wojciech Wójcik czy Wójciłaus miał być właścicielem Wojciechowic i Mikułowic, zjadł poszło, iż i później wspólnych miały dziedziców.

W r. 1670 panem Wojciechowic był Aleksander Lisander Krapka Przeczawski, pisarz Nowomiejski, któremu część swoją daje, darowuje, sprzedaje Zofia de Michel, Krzysztofa Mieltskiego córka, wdowa po Stanisławie Doboczewskim. Nabywa także działy Władysława Fran. Ublisńskiego, któremu asystuje żona Dorota Sieklucka.

W roku 1694 Jan Bernard, ożeniony z Anną Gullerówną i Mikołaj de Mikułowice Mikułowski, synowie Franciszka i Marceanny z Roszkowskich, dziedzice Podgajca i części na Mikułowicach i Wojciechowicach, sprzedają Samuelowi in Ożarów Ożarowskiemu, łowczemu bielskiemu, wojskiemu sandomierskiemu, dobrą te za 40.000 zł. Przeczawscy wyzbywają się Wojciechowic już w r. 1731. Dwie części, zwane Mieltszczyzną i Ubliszczyzną, kupuje za 39.200 zł. Antoni Sebastian Dębowski, referendarz koronny plocki, tymbarski, bendziński starosta, ożeniony z Salomeą z Rupniowa Rupnińska, którzy także posiadali Kaliszany.

Pan referendarz miał dwóch synów, Stefana i Jana, córkę zaś Kunegunde, a ponieważ i Przeczawskich rodzina była dość liczna, więc zaczynają się różne kombinacje majątkowe, tyczące się spłaty udziałów każdego z członków rodziny, wszystko zaś dzieje się w różnych sądach grodzkich, tylko, że w nich zaczyna

figurować nie referendarz Dębowski, ale najpierw nominat biskup, a potem i biskup plocki.

Antoni Sebastian Dębowski po śmierci swej żony Salomei (nie zaś Zuzanny, jak pisał ks. Buliński w swej historii Kościoła pol.) wstąpił do stanu duchownego i naznaczony na biskupa plockiego po Andrzeja St. Żaluskim, przeniósł się potem na stolicę biskupów włocławskich — umarł w r. 1762.

Za życia swego uspokoił spadkobierców Aleksandra Przeczawskiego, których spora była liczba. Syn pisarza nowomiejskiego, Piotr Przeczawski, następca ojca na urzędzie ożenił się z Jadwigą Bel-dowską, która, gdy zesła bezdzietnie a wiano wniosła, więc do niego krewni mieli prawo i korzystali różni, jak: Tomasz Jagiński, ożeniony z Barbarą Bel-dowską; Tomasz, Piotr, synowie Jana a także Józef Marek, Antoni, Stanisław, Mikołaj Beldowscy. Antoni Przeczawski, chorąży czernichowski, zostawił żonę, która wyszła za Józefa Oruczewskiego, wreszcie Helena, pierwsza żona Franciszka Żabickiego, czesnika smoleńskiego.

Inwentarz i opis dóbr Wojciechowic w początkach XVIII wieku spisany, pozwala nam ówczesny stan porównać z dzisiejszym.

Choć dawniej posiadano więcej lasów i materiału budowlanego, zabudowania jednak ówczesne nie odznaczały się ani trwałością, ani wygodą, a to co dziś za niezbędne uważamy, dawniej by zbytkiem było. „Dwór słomą kryty, drzwi i okna prostej roboty, piec zielone kaflowe, ławy na słupkach w ziemię wkopanych i zwyczajna podłoga, wreszcie jakieś przepierzanie z chrustu“.

„W ogrodzie drzewa wiśniowego kilkoro, więcej sadu ani drzewa rodzajnego nie masz. Sadzawek dwie, te są puste, w nich karasi narybkowych potrosze“. Gdy sobie przypomnimy, że gospodynie dawniej nie potrzebowały się troszczyć o masło, jaję, drób, bo tego wies dostarczała, to znowu owa gospodarność dawna, wychwalana często, sprowadza się do łatwego z gotowego używania.

Wies liczyła siedmiu półrolników, komorników ośmiu, czeladź dworska składała się z dwóch parobków i dwóch dzieł. Ceny zboża w 1713 i 1714 roku były takie: Żyto złp. 8, owies 3 zł. korzec, 4 krowy za 120 zł., para wołów 120 zł. Co do wydajności zboża, kopa żyta 6 korcy, jęczmienia kopa 8 korcy, kopa owsa 10 korcy.

Niedawno w „Biesiadzie Literackiej“ ktoś z matek, który walczył dawne obyczaje, uskarża się, że teraz mamy zbyt troszczyć się o wyprawę dla swych córek — znalazł notatkę z 1711 roku warta tu powtórzenia.

Wspomniemy wyżej Franciszek Żabicki, czesnik smoleński, był także żonaty z Justyną Malinowską. Otóż pani Ewa Malinowska taką daje wyprawę swej córce, Żabickiej:

„Suknia hatlasowa z kabatem, z ogonem długim, ceglata, z marepanową koroną, w dwoje około dołu przed sobą szamowana, która kosztowała złp. 500.“

Para sukien: manta, spodnica, jak u manty tak i spodnice srebrne korony, para zł. 300.

Para sukien, spodnica sukienna z marepanową koroną, manta do niej barhatełowa bez żadnych potrzeb, półtorasta.

Kiercyka sukna półgranatnego, jona-tami podszyta.

Kitajkowe zasłony z koldrą i płatkami, na które 30 łokci wyszło, talarów bitych 30.

Na poduszki tabunku łokci 7, talar. 8. Pierzników trzy, na nich powłoki kram-brasowe.

Pierzyna musulbasowa wielka z samego puchu, za który musulbas zł. 24.

Płótna wrocławskiego sztuk 2 złp. 120. Płótna podgórskiego półsetków 2 zł. 50. Do koszul 12, rąbku sztuk 5, talar. bit. 5.

Koszul sztukowych 6, fartuchów 6, na to sztuka płótna zł. 40.

Korony na różne potrzeby złp. 300: wstąg, kwefów, koronetów, cubów.

Pierścień dyamentowy o jednym dyamentie zł. 80.

Wesele złp. 500, za cukry, wino.

Wracam do opowiadania o Wojciechowicach:

W roku 1738 właściciele Dębowski stali się panami Podgajca i Mikułowic, które nabyli od Anny z Russockich, poślubionej Pawłowi de Biersztyn et Orzechowice Orzechowskiemu, podstolemu lubelskiemu, za taką sumę 40.000.

W późniejszym czasie właścicielem Wojciechowic był Kazimierz Wykowski, którego pomnik, tablica marmurowa i portret znajduje się w kaplicy kościoła wojciechowskiego.

Napis brzmi tak:

Hic jacet Casimirus Żak, in Wykwo Wykowski, Castellanus Vysogrod. Niech. Kosin. Capitaneus, Colonellus exercitus Regni, Eques Ord. S. Stanisłai ex familia Borutorum procedens. Bonorum Tractus Kaliszov. et aliorum exasse haeres. Junctus matrimonio Mariannae de Rudnickie castellani ssae Lanciensis, Conarion. Cum qua benedictione divina suscepit duos filios Ignatium et Gregorium, quibus cum post impensa ergo Eplicam studia, variasque in eadem expletas funciones publicas et exantatos labores, praesertim post binas publicas commisiones tam Grodnae, quam in Thoruni fructuose expeditus, magnisque suis propriis impensis exctas, Frustratus — tam declaratione St. Regis Poloniae Augusti III., quam et fidei jussione authentica tenatus et minister congrua mercede sua hyrographis stipulata sperat a Rege Regum praemiari. Vicit 73 an. Obiit 15 Aug. 1777.

Następnie Wojciechowice stają się własnością rodziny Jasieńskich. W sto lat od daty śmierci Kazimierza Wykowskiego nabywa je znowu od Leona Jasieńskiego Józef z Wykwa Wykowski, mieszkający przednio na Białej Rusi, w gubernii mińskiej, pow. rohatczewskim, by je przekazać jednemu synowi, także Józefowi: kiedy jednak niepodzielanie traci swego jedynaka i sam w kilka lat, nie mogąc przeboleć utraty dziecka, umiera, dożywotniczką czyni matkę swoją Salomeę z Szemiotów Wykowską, 80-letnią staruszkę. W testamentie swoim leguje fundusz na wybudowanie szkółki wiejskiej, przeznaczając na nią plac, gdzie stała karczma i zapewniając utrzymanie dla nauczyciela. Szkółka ta ma służyć dla mieszkańców dwóch wiosek Wojciechowice Wielkie i Koszyce, które były wówczas w rękach Wykowskiego. Testament zastrzega, by szkoła miała miejscowy nadzór, którego obowiązkiem czuwać, iżby nie była ciężarem dla obdrowanych, to jest, by na nią dokładać nie musieli.

Legat mógł być podniesionym po śmierci dożywotniczki, jakoż w tym roku budowę szkółki rozpoczęto z wiadomością i upoważnieniem władzy, a jest nadzieja, że w przyszłym roku dzieci już od wakacji uczyć się zaczną.

Jeszcze słówko o kościele.

Wiemy, że z dawnych pochodzi czasów, w r. 1685 przybudowaną została kaplica, pięknie sklepiona, z rotundą małą na wierzchu; fundacy jej podanie przyznaje Ligzom, piśmiennych dowodów nie ma. Ligza Spytek Mikołaj wiadomo, że jako pan możny i rzadny gospodarz, wiele budował z cegły i kamieni wystawił, mówiąc: „nie lubię, aby ogień palił, co Spytek budował“.

Dokumentu co do uposażenia kościoła noszą datę 1440, 1529 i 1595. Pomiedzy dobrodziejami z dawniejszych czasów liczy Karola ze Szczekarzewic i Maryannę z Bobków małżonków Tarłów.

Oltarz drewniany Matki Boskiej Różańcowej w kaplicy z herbem topór, pozwala wnosić, iż ich kosztem był wnieiony. Obecnie wiele robót około restauracji kościoła przeprowadzono, wewnątrz nieco odświeżenia potrzebują.

Ks. Wł. Fudalewski.

POŻEGNANIE.

Żegnaj, mala moja chatko
I srebrzysta rzeko!
Żegnaj, droga stara matko!
Bo idę daleko....
Oj, daleka moja droga,
Przez góry i lasy!
Znikła w duszy cisza błoga,
Pierzchły szczęścia czasy.

O, matusiu, matulenko!

Kto chatkę obeli?
I kto ciebie, choć maleńko,
Czasem rozweseli?
Kto piosenkę ci zanuci?
Kto przyniesie wody?
Gorzka żalność serce smuci,
Łzy rosą jagody.
Pobłogosław! Iść już trzeba,
Daj krzyżyk ostatni,
Tam mi ludzie dadzą chleba,
Lecz nie uścisł bratni....

Leokadya Jordan Wirusz.

Wtedy dopiero postępek szybszym podąży krokiem, kiedy dzisiejsze „inteligentne“ społeczeństwo pozna, że ewolucja jest najogólniejszą cechą przyrody. Wtedy bowiem dopiero przestanie przywiązywać wartość do dawnych pojęć, dążąc zarazem na racjonalnemu tłumaczeniu związku przyczynowościowego, istniejącego pomiędzy zjawiskami wszechświata — opierając naturalnie twierdzenia swoje na „sprawdzonych faktach“, które następnie staną się dowodami do wygłoszenia jakichkolwiek poglądów.

Gdzie zaś metody tej zastosować nie będzie wstanie, odstąpi i powie. „Nie wiem! Sprawdzić nie mogłem a zatem i sądzić o tem jeszcze nie mogę“.

Ozłowiek, kiedy już raz stanie na tym stanowisku zimnego obserwatora, pozbędzie się przesądów, nabywając zarazem miary i ufności w „samopomoc“; zacznie więc wtedy działać energicznie, przyczynając się tym sposobem do ewolucji ogólnego postępu.

Br. Rogoyski.

Przeszłość jest mistrzynią życia, mawiali starzy. W niej szpera historyk, rozbiera filozof, z niej czerpie zwalczony otuchę przyszłości.

Każdy naród w dziejowym rozwoju wieków przechodzi szczęśliwie i pełne goręcy chwile; zjadł też wesoła i żal smutku wędziew zostawiają po sobie pamiętkę, którą naród albo kocha, albo ceni, albo której zło-reczy.

W zabytkach, jakie nam przeszłość zostawiła w spuściznie, znajdujemy wyrte myśli i wyobrażenia, uczucia wieków i ludzi; przemawiają one do nas każdy swoim językiem, bo: „architektura, naprzykład, stała się skrytaliszowaniem ducha, rzeźba wrobieciem się jego w organizm, malarstwo — krwią tego ciała, muzyka — sercem, poezja — wyobraźnią, wymowa — rozumem“ (Libelt) — więc z dzieł czy to plastyki, czy poezji, lub muzyki bije tajemnicze światło, co o promienia swego mistrza.

Kraj nasz jeszcze nie zna własnej przeszłości tak, jak znają Anglicy dzieje swej wyspy; moralną dla tego dłoń przykłada ją się historycy do rozjaśnienia tyłu kwesty wątpliwych, tyłu hipotez bez danych faktycznych. Archeologia, w której objawia się życie wieków, nader szczerze posiada ramy dla nas. Wystawy, muzea, zbiory nie przedstawiają nam całokształtu każdego z minionych wieków a jednak w państwie zwanem „Incultum regnum inter caetera“ lub „Liberatores orbis terrarum“, pozostało wiele bardzo szczerzących z dziejów-wiekowej przeszłości, których nie wolno pusić w niepamięć. Stanowią one cenny talizman rodów, dworów, kościołów i grodów. Często zaś w zbuntowanych szafach i pulkach gniją te pamiętki ludzkiego mozołu, świadczące o guście, znajomości sztuki, zasad estetyki naszych rodzinnych sił.

Wszystko, na co zdobył się kunszt, imponujący wykintem, czem się chlubił stary wiarus chciał, zostawił „na wieczną rzeczy pamiętkę“ w świątyni. Dziś w zapomnieniu spijają się w rumowiska i gniją te dziejów dawnych pamiętki. Krzywdzimy tem i społeczeństwo i własną historię i wogóle naukę.

Pożądaniem byłoby dawać wiedzieć wszystkim o tego rodzaju pamiętkach, chociażby one były w najniewiejszych rozmiarach. Nagrobki, kopce, groby, oltarze, obrazy, rzeźby, książki, nuty etc. są ślicznym materiałem archeologicznym do dziejów przemysłu i sztuki ojczystej.

Skrętni specjaliści zbiorą te oddzielnie z każdego ustronia płynące wieści i złożą z nich całość wielce pożyteczną.

Znaleść u siebie możemy wiele a wszystko, co nosi na sobie charakter dobra, piękna

i prawdy, wiśniemy społeczeństwu! *Non tam historiae proprium est scelera atque flagitia hominum, quam quae iuste, honesteque facta sunt, commemorare, qui enim legunt, plus utilitatis ex rebus studio et emulatione dignis, quam ex iniquis et fugendis consequuntur* (polyb. 1. 2. Cie. 1. 2. de or.

Każde z pism prowincjonalnych z wdzięcznością przyjmuje tak cenne wiadomości i głosi je światu; na nas odrętwiałych i spokojnie siedzących gdzieś na ustronach spływa obowiązek rozkopywania zabytków i odsłonięcia ich przed okiem teraźniejszości. Materiał ten byłby więcej pożądanym, jak wiadomości o dziurawych mostkach, li-bachach, produkach amatorskich, którymi szpikujemy reporterskie nasze doniesienia.

K. J. KUROPATWIŃSKI.

Nie da pełnego zadowolenia dostatek materialny i wszelkiego rodzaju rozrywki lub zabawy, jeżeli im nie towarzyszy praca produkcyjna, zmierzająca do sumiennego wypełnienia obowiązków w najobszerniejszym tego słowa znaczeniu.

Opływający w dostatkach nieraz są trapieni nudą i czują pustkę w swem otoczeniu; lekarstwem najskuteczniejszym jest praca, bo ona jedna krzepi energię a nawet warunki życiowe mniej pomyślne zniozmi czyni.

J. Helbich.

CHMURA.

Na mem niebie jasno było:
Różowały brzości,
Tysiąc barw się tam mieniło,
Cudne siewce blaski.

Leż na błękit wypłynęła
Ciemna, groźna chmura.
Zkąd, ach, zkąd się ona wzięła?
Czarna, tak ponura!

Ona skryła niebo moje,
Hucząc wciąż nademną:
„Jeśli meżne serce twoje,
Spróbuj iść w noc ciemną”.

Srożysz, gniewasz się daremnie,
Próżno grom się zbliża,
Słabsza jesteś ty odmiel
Ja mam zamięć krzyża.

Prawda... wokoło ciemność głucha,
Błędnych dróg tysiące,
Lecz ja mogę wzrokiem ducha
Zawsze patrzeć w słońce!

Leonia Nowicka.

Z Zawichosta czełgodny nasz korespondent, p. Aleksander Rakowski, pisze:

Szanowny Panie Redaktorze!

W odpowiedzi na uprzejmy list, przesyłam rzecz bardzo ciekawą, która jeżeli będzie mogła kwalifikować się do numeru noworocznego „Gazety Radomskiej”, zainteresuje czytającą publiczność. Jest to ogłoszenie prezydenta miasta Wilna do mieszkańców z d. 13 lipca 1812, drukowane na grubym papierze, które stylem, drukiem i treścią jest ciekawe a może nieznane szerzej publiczności. Brzmi ono jak następuje:

OGŁOSZENIE.

„Municipalność Miasta Wilna, końcem obchodu Uroczystego w kościele katedralnym przy Nabożeństwie w dniu Jutrzej-szym, to jest: dnia 14 Julii 1812 Roku o godzinie 11 ranney, po którym nastąpi Akceś do konfederacy i ogłoszenie Królestwa Polskiego; zawiadamiając Obywatelstwo i całą powszechność Miasta Wilna zastrzegając, ażeby do kościoła tłumem nie ciśnili się, Ławek w kościele, dla Osob i Dam celniejszych nie zajmowali. A gdy z Rządu tymczasowego Lit: dla dwóch par zawrzeć ślubu Małżeńskie mających na pamiątkę tak świętej Uroczystości, to jest: Koron-niasz z Litwinką i Litwiną z Koroniaszką po tysiąc złp. Posagu jest przeznaczony; przeto życzący sobie w tém celu być uszczęśliwionymi, mają się jawnie (dla przedstawienia siebie, gdzie należy) do Prezydenta Miasta Wilna: tudzież, ażeby w dniu jutrzejszym Domy Obywatelskie illumino-wane były, Municipalność ogłasza. dnia 13 Julii 1812 Roku.

Michał Römer Prezydent Miasta Wilna.”

MOJA DOLA.

(Urywek z pamiętnika dziennikarza).

Od lat więc dwudziestu uprawiam niwę literacką... W latach młodości, gdy człek swobodny, wesół, bujał w krainie marzeń, próbowałem tworzyć poezję, bieżąc śladem wielkopomnego mistrza Adama, Słowackiego, Krasńskiego i innych...

Niestety, nieudolne pióro moje zaledwie wierszowało. Dwaj moi krewni, znani literaci polscy, przejrzawszy te wierszydła, wyrzekli jednogłośnie: „rzucić niewdzięczną dla ciebie poezją, weź się do pracy a na tej drodze dalej zajdziesz”.

O prozie belletrystycznej wtedy nawet nie pomyślałem. Chciałem być uczonym. Z zapalem więc wertowałem stare dzieła i kroniki, kulem filozofii Gołuchowskiego, Trętowskiego, Kanta, Szlegla i innych, zawiadzałem o Woltera, Renana i t. p... Filozofia smac nie była dla mnie dostępną... Zniechęci nadmiarem pracy bezowocnej, przerzuciłem się na niwę belletrystyczną; pisałem powiastki, małe artykułki treści historycznej, z życia społecznego, wiadomości brukowe... ot tak sobie, różne drobne kawałki.

Gdzieśś mój wiek młodociany... wieku złotych marzeń? Z mistrza poezji, z powagi uczonego, z naśladowcy Kraszewskich i Korzeniowskich, zostałem zaledwie... „suchym dziennikarzem”.

A ciężka to, doprawdy ciężka dola biednego dziennikarza. Ten cię skubnie, ten znówu kolnie niedorzeczna lub zjadliwa polemika. Jesteś, jak to mówią, między młotem i kowadłem. Napisziesz prawdę — źle, puszczisz kawkę — także źle, z pochwały Pawła niezadowolony Gawel i tak bez końca.

Z mądrości narodów wiadomo, że ten się nie urodził, co by wszystkim dogodził. Podzielać i ja tę maksymę. W teorii jest ona piękna, ale w życiu społecznym wiele niepraktyczna. Należałoby wszystkim dogodzić... Szczególniej zaś przekonałem się o tem, zamieszawszy w Sandomierz.

Gdyby masto nasze, na wzór innych powiatowych i niepowiatowych miasteczek, było sobie zwyczajnym małym parafialnym, dola biednego dziennikarza była by o wiele żnośniejszą. Ale Sandomierz, to gród niedgdyś wojewódzki, naszpikowany dygnitarzami *de facto*, lub też z własnego wydzimisię, ludźmi nauki na prawdę i takimi co mają do tego pretensję — a krytyków u nas... jak gwiazd na niebie.

Gdy więc w innym miasteczku poczciwy ludek uwielbia swojego korespondenta, niektóre nasze jednostki, uprawiające stale niwę krytyków, szyskanują to, o czem, mówię nawiasem, niezbyt tegie mają wyobrażenie.

Ale cóż robić! takta twoja dola biedny korespondencie i sprawodawco... „za twoje myto — kijem cię obito”, jak mówi stare nasze przysłowie.

Zastanawiając się nad smutną dolą dziennikarza, nieraz myślałem jakby wyjść z fałszywej względem niektórych jednostek sytuacji... Czyżby mi pójść należało za śladem czelaka o trzech włosach na głowie i uprawiać jego politykę? Ta droga dla mnie niedostępna. Czyżby na wzór tych poczciwych ojców, co ongi zamieszkiwali obecny gmach szkolny w Sandomierzu, nosić płaszcz na dwóch ramionach? Czyżby, za przykładem potomka izraelowego strzyżąc i golić zarazem? Nie!... o storko nie!... Jam słowianin duszą, krwią, ciałem i kośćmi!... Jam dzieć uroczej Sandomierskiej ziemi!... Nie dla mnie przykłady machiawela!... Z ciężką mą dolą dziennikarza pójść dalej, po drodze pełnej cierni i głogu. I nadal — „i tylko prawda”, będzie moją dewizą, a ta na manewer obłudy i fałszu nikogo jeszcze nie wprowadziła!...

Bocian Nadwiślański.

Z Opatowa.

Co z myślą, to z głową —
Pomyśl to nie nowy,
A jako kto może,
Niech pracuje w imię Bożem!

Niechże mnie wolno będzie przy powitaniu Roku Nowego, wygłosić mowę pożegnalną nad świeżą mogiłą — starego. Przedewszystkiem zaznaczyć muszę niestałość

i niesumiennność tego, który już należy do przeszłości, w czasie bowiem gdy nam potrzebne były deszcze, mieliśmy dokuczliwą suszę, gdy znów najpotrzebniejsze były dni pogodne i ciepłe, mieliśmy zimno i śloty; skutkiem tego zbiory nasze uległy zniszczeniu, potrzeba było wprost kradzieżnym sposobem zgromadzać pod dach to, co na polach, gnito.

Rok 1888 nawiedził okolice nasze pożarami, jak w Ruskowcu od pioruna, Ublinku, Kobylankach, Wyszmontowie, Wojnowicach, Kornaciach, Czernikowie i Włostowie z niewiadomych przyczyn; nawiedził nas dawno niebysza burzami gradowymi, obracającymi w nicosć prace rolnicze, jak w Włostowie, Słopotowie, Małżynie, Starnalicach, Kurowie, Ulanowicach, Przeczynie, Wągrowku i wielu innych miejscowościach; dotknął też nas ciężka i niepowetowaną stratą osób, przez zgon ś. p. Kaczkowskiej, właścicielki Przepiórowa, ś. p. Pawlickiego, właściciela Obrzeżwa, ś. p. Pawlickiego, których los był nam ny, a wielu i takich, których los był nam nieobojętny. Mamy go żałować? mamy wylewać po nim łzy gorzkie? Zdałoby się, że nie!... A jednak zaprawdę, pomimo tylu klęsk, jakimi nas dotknął, wiele i wspomnień drogie nam pozostało... Skojarzył albowiem wiele par (widocznie jako rok parzysty), dał nam wiele pociech rodzinnych, jak gdyby dla zrównoważenia śmiertelności, ostrzegł nas od wojny, dając błogi spokój, w którym pracować i chwałę głoślić jego możemy.

W Opatowie rok 1888 dał nam oświecenie lepsze (a tego bardzo potrzebujemy), dał nam lepszą komunikację, dał nam porządki higieniczne, przyprowadził do stanu dobrego szosy, mosty a nawet i drogi boczne, w rejon nasz wchodzące; odnowił nam, tak zewnątrz jak i wewnątrz prastarą świątynię naszą, przyozdobił miasto domami, z pomiędzy których bióro powiatu i kasy powiatowej zasługuje na wyróżnienie.

Nie pozostaje mi więc, jak tylko polecić go wdzięcznej pamięci ogółu i błagać bogi o spokój dla cieniów staruszka, w mgle wieków pogrzebanego z życzeniem wiecznego spoczynku i gorącą prośbą, by mu ta mogiła lekka była.

Zwracając się do ciebie, zacny młodzieńcze, roku 1889-ty, przedewszystkiem zaznaczam, że masz ciężkie zadanie do spełnienia! Wzruszając się jednak na czynach ojca swego, pragnę i życzyć Ci, abyś to, co było dobrego, utraciał nadal a to, co stanowi ciemną kartę historii jego, stanowczo usunął. Staraj się przede-wszystkiem o dobre zdrowie nasze, o dobrobyt dla nas, o dobre ceny na produkty dla rolników, o stałość i energię w pracy, oddalaj od nas wszelkie klęski, jak głód, ognia i gradu, zachowaj i konserwuj społeczeństwo nasze od zła, strzeż go od chwałsty i kłakolu, postaraj się, by zbierało dobre i zdrowe owoce trudów swoich.

Bądź dobrym swatem dla zakochanych i daj nam zawsze w porę aurę, odpowiednią potrzebom naszym.

Tym sposobem, zapewnim cię, zasłużysz sobie na sławę niespożytą i poprawisz pamięć rodzica swego.

Jelito.

WŚCIEKLIZNA.

Choroba tak często pojawiająca się u nas, o której codziennie prawie czytamy w pismach peryodycznych, niesłusznie została przezwaną wodowstrętem, gdyż psy wściekłe jedynie dla tego nie piją wody, że nie mogą przełykać pokarmów płynnych, wskutek sparaliżowania gardzieli a w części i języka.

Straszna ta śmiertelna choroba, na którą, jak dotąd, nie ma lekarstwa (sposób bowiem Pasteura, jakkolwiek prawie zawsze skuteczny, nie może być nazwany lekarstwem a metodą leczniczą), właściwą jest jednemu rodzajowi „pies”. — Wszystkie inne zwierzęta, jak również człowiek zarażają się tą chorobą przez pokasanie, to jest wprowadzenie zarazka bezpośrednio w krew, lub w naczyńia chłonne a to przez rozdarcie skóry lub starcie tak zwanego naskórka.

Wścieklizna u psów pojawia się w ciągu całego roku, podczas upałów i w zimie, na wiosnę i w jesieni, tak, że nie ma właściwie pory roku, sprzyjającej lub niedogodnej, dla pojawienia się większej lub mniejszej

ilości wypadków, tak samo, jak przesądem jest, że pojawia się ona częściej u samców jak u samic. — Pozorna większość chorych na wściekliznę samców łatwo tłumaczy się tem, że każdy woli trzymać samca, „bo z nim mniej kłopotu”, tak, że w ogólnej liczbie tych zwierząt na 100 psów mamy przeciętno 85 samców i 15 samic a chorych na jedną samiec 6 lub 7 samców.

Wścieklizna u psów nie pojawia się odrazu, nie pierwszego bowiem dnia choroba przybiera charakter złośnicy; przed pojawieniem się właściwie niebezpiecznego dla ludzi i zwierząt stadium choroby bywa kilkudniowy okres, tak zwany przygotowawczy, w którym zwierzę powoli przechodzi ze stanu normalnego w anormalny, objawy choroby mnożą się z każdym dniem, potęgają, aż nareszcie wybuchu okres właściwej wścieklizny, okres, w którym pies miewa napady czyli ataki, wyrażające się nieczem niepowstrzymaną chęcią gryzienia i kłapania wszystkich co spotyka na swej drodze.

Otóż najważniejszą dla nas kwestją jest, uchwycić psa w tym przygotowawczym okresie i przekonawszy się o pewnych zboczeniach, wychodzących po zagraniu zrychających codziennych tych zwierząt, zabezpieczyć się przed mogącą nastąpić katastrofą wzięciem psa pod obserwację.

W okresie przygotowawczym głównie zwrócić potrzeba uwagę na zachowanie się tych zwierząt, które będą najbliższe człowieka, nawet niewiele obserwowanych, zastanawia zmianą, jaka zachodzi w ich codziennych zwyczajach, tak względem gospodarza, jak najbliższego otoczenia, pokarmów i przedmiotów, z którymi pies ma ciągłą styczność.

Pierwszym i najważniejszym a zarazem bardzo rażącym objawem jest nieposłuszeństwo. Pies dotąd bardzo posłuszny, uważający na każdy ruch a tymbardziej głos swego pana, nagle zaczyna mniej zwracać na rozkazy, na głos przychodzi, ale jakby niechętnie, z ociąganiem się i pewną ociężałością, tak, że potrzeba wołać kilka razy i to z naciskiem, ostro i stanowczo, ażeby przyszedł do ręki. Drugim objawem jest niepokój; pies, który dotąd sypiał spokojnie, albo na rozkaz leżał po kilka godzin na jednym miejscu, kręci się z kąta w kąt, jakby miejsca dogodnego znaleźć nie mógł, kładzie się, zwija w kłębek i natychmiast zrywa się, jakby go co ukąsiło, to zaczyna się łasić i igrać, to naraz ni z tego ni z o-wego opuszcza ogon, robi się smutny i zaczyna wyszukiwać dogodnego dla spoczynku miejsca. Apetyt także ulega pewnym wahaniom, pies je, lecz codziennej strawy nie spożywa z takim jak pierwiej apetytem, szczególnie ulubiony pokarm je z ochotą, ale zwykle pożywienie jakby go kłóło w żęby, obwącha, weźmie nawet kilka kawałków, lecz natychmiast je wyrzuci. Często już w tym okresie zaczyna spożywać przedmioty niejadalne, jak drzewo, słomę, pierze, ziemię i t. p., liże żelazo i kamienie. U wielu psów pojawia się w wysokim stopniu „nymphomania”.

Wszystkie prawie psy w tym okresie chodzą jakby nierówno, ociężałe, przyczem tylna część ciała chwieje się i drży od czasu do czasu. Pokojowe pieski w samym początku choroby są bardzo nieposłuszne, podwórzowe oprócz tego bardzo niespokojne i leklive.

Zewnętrzny wygląd psów mało się zmienia, jakkolwiek wyraz oczów bywa już o tyle od zdrowego różny, że specjalista, biorąc na uwagę poprzednie objawy, zacierwienie błędnicy i rozszerzenie źrenicy łatwo pozna, iż mamy do czynienia z niebezpieczną chorobą. Jeżeli zaś właścicielowi wiadomo, że pies był pokasany a szczególnie, jeżeli wiadomo jest miejsce, gdzie był pokasany, to bezustanne tarcie tym miejscem o przedmioty twarde, lizanie, chwytywanie zębami skóry około szramy, pozostaje pod ukaszenie, daje niezawodną wskazówkę, że pies ma początki wścieklizny.

Okres powyższy trwa zwykle 2 lub 3 dni, ale w niektórych wypadkach bywa daleko krótszy i wtedy choroba tem jest niebezpieczniejsza, że właściciel nie zdąży uchwycić objawów, naprowadzających na myśl, że pies już jest chory.

Po przejściu okresu przygotowawczego, pierwszym objawem rozpoczynającym się właściwej wścieklizny, jest nieczem niepowstrzymaną chęć ucieczki z domu. Piesek

pokoju ciśnie się do drzwi, podwórzony rzuca bezustanku, chcąc zerwać krepujący swobodę łańcuch i powtarza się to dopóty, dopóki pierwszy nie wymknie się z mieszkania, a drugi albo zerwie łańcuch, albo padnie znudzony w swej budzie, ażeby po pewnym czasie zacząć na nowo walkę z przykującymi go do miejsca więzami.

Tu już zaczyna się niebezpieczeństwo dla całego zwierzęcego świata i dla człowieka. Pies w tym okresie, w miarę jak przychodzi atak a byle jakie podrażnienie takowy wywołuje, gryzie wszystkich i wszystko co napotka, z tą tylko różnicą, że jedne psy gryzą ze straszną zjadłością, często aż do wylamania zębów, inne kasać jakby od niechcenia, ale tak jedne, jak drugie są również niebezpieczne, a nawet ukąszenia, po których pozostało tylko lekkie drasniecie lub starcie naskórka, są daleko niebezpieczniejsze, aniżeli krwawiące rany, gdyż z tych ostatnich krew może bardzo łatwo splukać zarazek. Krwawienie podtrzymywane nawet należy przynajmniej do czasu, kiedy znajdzie się pod ręką środek do wypalenia rany, jako to: kwasy azotny, solny, siarczynowy w stanie skoncentrowanym, rozpalone żelazo, którym trzeba ranę wypalić do możliwej głębokości; poczem podtrzymać należy przez jakiś czas ropienie, co naturalnie robić należy pod okiem i z przepisem lekarza. Natychmiastowe obmycie rany wodą mydlaną, ługiem, roztworem kwasu karbolowego lub czemś podobnym zaleca się. Kto jest pewny, że w ustach nie ma rąk lub starcia blony słuzowej, może śmiało wyssać krew z rany a następnie usta wypłukać spirytusem. Jeżeli miejsce jest dogodne, zalecają natychmiastowe postawienie banki.

W tym okresie objawy choroby są tak wyraźne, że najmniej doświadczony pozna psa wściekłego. Wygląd zewnętrzny bywa bardzo charakterystyczny. Pysk otwarty z wywieszonym sinawego koloru językiem, ciekający śliną i powalany, oczy zacierwione z wyrazem dzikim, blyszczące złowrogo, sierść bez połysku, sterząca szczególnie w okolicy grzbietu, ogon spuszczonej pomiędzy tylne kończyny, chód chwiejny, zataczający się, zdarza się nawet, że psy chore na wściekliznę, biegają jakby bokiem, skutkiem połowicznego paralizu krzyża, wtedy i ogon bywa jakby odrzucony na bok. Głos charakterystycznie zmieniający. Pies taki nie szczeka i nie wyje, a wydaje dźwięki pośrednie, coś jakby niedokończone szczekanie i wycie. W tym stanie pies albo bardzo mało albo wcale polkać nie może, zdarza się, że nabierze wody w pysk, ale ta napowrót się wylewa.

Paraliż dolnej szczęki z każdym dniem postępuje, nad oczami tworzą się charakterystyczne bruzdy, znaszczki, nadające psu wyraz, jeżeli można się tak wyrazić, marsowaty, groźny, co w połączeniu z rozwartą paszczą, ogólnym wynędźnieniem, powalną sierścią, nieprzytomnym wyrazem krwawych ślepiów, nadaje psu postać tak straszną, że kto raz widział psa w tym okresie, nigdy go nie zapomni. Zdrowe psy instynktownie uciekają od straszydła, ale zaskocone znieściana, gryzą z nim zaciekle, tak jakby same były już pod wpływem tych strasznych nerwowych halucynacji, które doprowadzają do szaleństwa ich współbrat. Okres ten trwa od 3 do 4 dni i albo przechodzi w trzeci i ostatni, tak zwany: okres paralityczny, albo kończy się bezpośrednio śmiercią.

W okresie trzecim napady bywają coraz częstsze, ogólny wygląd zmienia się o tyle, że pies przybiera postać więcej schorowaną, niż straszną, paraliż szybko postępuje tak, że pies nie może stanąć na zadnich nogach, głos staje się chrapliwym, oddychanie utrudnione, puls przyspieszony, nieprawidłowy, żnienie bardzo rozszerzone. Niekiedy zjawiają się drgawki w oddzielnych grupach mięśni i nareszcie zwierzę, zwykle bezprzytomne ku końcowi, umiera 5 lub 7 dnia od początku choroby.

Opisana forma choroby jest szaloną wścieklizną, ale jest jeszcze druga forma, tak zwana spokojna, przy której jakkolwiek występują też same przypadłości, ale mniej wyraźne, nie ma tego szalonego rzucania się chorych, nawet wygląd nie jest tak straszny i chęć kłapania nie ma tak wyraźnej, ale też pies w tej formie groźniejszy jest dlatego, że trudniej poznać się na chorobie, to też ludzie częściej padają ofiarą

swej nieostrożności, mając do czynienia z psem chorym na spokojną wściekliznę.

Oto jest w ogólnych zarysach choroba, na którą dotąd jedynym środkiem, szczególnie osłabionego Pasteurowskiego zarzaka.

Jakkolwiek metoda Pasteura może nie być jeszcze ostatnim wyrazem w nauce, może mieć i ma nawet potężnych przeciwników, ale zawsze część należy się mezoj nauk, który potrafił wlać otuchę w serca dotkniętych tem nieszczęściem, a sobie postawił wiekiasty pomnik, trwalszy od granitów i spiżu.

Bolesław Chrzanowski
Weterynarz gubernialny.

BEZ STERU.

Podmuch go wicher rzucił i ocean;
Łódź jego wiatr bez wiośel i steru
Głna prądami, jak pył wśród krateru,
Falą miotana mknęła w świat nieznany.
Siły magnesów obemi dłoń były,
Gwiazdę przewodnią wszechpota skryła,
Chmury płynęły i burza zawyla:
Niebo i ziemia z człowiekiem waleczyły.
Zginął... nie pierwszy, tak milion ginie!
Świat jest otchłania — którą głębiej zmierzysz?
Ten tylko żeglarz do portu zawinie,
Który swej łodzi Panu ster powierzył!

Stanisław Pałka.

LUDZIE NA MARSIE.

Kwestya podobnych nam istot na różnych ciałach wszechświata po wszystkie czasy obudzała żywy interes. Dawniej człowiek uważał siebie za jedynego pana przyrody a ziemia, zaszczytą pobytom człowieka, za najważniejsze ciało niebieskie. Nielitościwy jednak Kopernik zadał okrutny cios próżności ludzkiej: ziemi, owej środkowej masie, której held miało składać słońce z gwiazdami, wyznaczył on bardzo podstępne stanowisko. Odtąd ludzie przekonali się, że ziemia stanowi zaledwie pyłek we wszechświecie, że ani swą wielkością, ani zjawiskami nie zasługuje na szczególniejsze wyróżnienie. Nawet w systemie słonecznym, stanowiącym częstą część wszechświata, ziemia zajmuje pod rządą rolę: jest ona jedną z mniejszych wśród ośmiu większych planet, stale krążących wokoło słońca.

Jeżeli jednak ziemia w porównaniu z innymi światłami stanowi zaledwie pyłek, cóż w obec tego znaczy człowiek, ów dumny pan stworzenia, wierzący dotąd w niezmiernej sile pysze, że świat dla niego został stworzony. Kiedy ziemia przestała być Olimpem, człowiek przestał być bóstwem wszechświata. W losach światów znaczy on tyle, ile nędzny robak, którego najspokojniej gniecie swą stopą.

W obec tego zniknęły szczególne dowody, dla których człowiek ma być jedyną rozumną istotą we wszechświecie, czyli nie jest niemożliwym istnienie istot organicznych na planetach, które posiadają warunki fizyczne, podobne do ziemskich, a więc: pewną ilość światła, ciepła, powietrza i wody. Rozumie się, mowa tu o podobnych nam istotach. Być bowiem może, że na ciałach niebieskich o wybitnie różnych warunkach fizycznych, znajdują się istoty o odmiennej organizacji. Lecz tu wyobraźnia niczem niekrepowana, może snuć nieskończone obrazy. Nie mam tu zamiaru bawić niemi czytelnika; pragnę natomiast rzec słów kilka, czy mamy niejaki dane o zamieszkalności różnych ciał wszechświata.

Szczególną pod tem względem uwagę mogą zwrócić planety, jako najbliższe siostry ziemi; z pośród zaś nich planeta Mars (czwarta z kolei planeta, biorąc od słońca) dawno na siebie zwracała oczy astronomów i profanów nauki, że względu na wielkie podobieństwo stanu fizycznego ziemi i Marsa.

Liczne zjawiska świadczą wyraźnie o obecności na Marsie atmosfery, podobnej do ziemskiej. Podobnie stwierdzoną została obecność pary wodnej, a tem samem chmur, śniegu, wody. Prawie takie same, jak ziemi, położenie osi planety względem płaszczyzny drogi, przebiegającej około słońca, wytwarza podobieństwo pór roku. Ponieważ jednak rok Marsowy czyli okres całkowitego obiegu planety wokoło słońca wynosi 687 dni, przeto każda

pora roku trwa tam około 6 miesięcy. Wprawdzie z powodu większej od słońca odległości (średnia odległość ziemi od słońca wynosi 20 milionów mil geogr., odległość zaś Marsa 30 mil mil), Mars otrzymuje od słońca mniej światła i ciepła, lecz dwa księżycy Marsowe dopełniają światło słoneczne; zmiany zaś ciepła słonecznego są znacznie łagodzone przez rozdział wód na Marsie, podobnie jak to u nas daje się zauważyć co do klimatów miejsc, położonych nad morzem. Tu ze zdziwieniem zapewne dowie się czytelnik, że o połowę prawie mniejszy od ziemi Mars na tyle został przez astronomów poznany, że obecnie posiadamy już mapy Marsa. O tak szczegółowych danych wnioskujemy na zasadzie spostrzeganych za pomocą lunet na powierzchni Marsa rozlicznych nierówności czyli płam. Płamy te są dwójakiego rodzaju: jedne są barwy ciemnej, szarozielonawej i te uważane są za przypuszczalne „morza”, inne zaś czerwone, jaśniejsze są to prawdopodobnie „łądy”. Otóż wnioskując z płam, możemy twierdzić, że rozkład wód i łądów na Marsie jest inny, niż na ziemi. Podczas kiedy powierzchnia ziemi przedstawia dwa wielkie łądy: stary i nowy, oblane wielkimi morzami, powierzchnie Marsa stanowią wyspy, poroździelane wązkimi morzami i „kanałami”. Najwięcej wysp tych przypada w okolicach równikowych, zaś koło samego bieguna południowego leży dość znaczny płat śniegu, obłany największym zbiornikiem wody (Mare Australe).

Szczególną osobliwość powierzchni Marsa stanowią liczne i długie brzozy, koło 25 kilom, szerokości, przecinające niektóre wyspy i biegnące przeważnie w kierunku południków planety. Brzozy owe otrzymały nazwę kanałów, chociaż dotąd nie jest stwierdzonem, czy istotnie są one wodą wypełnione.

Drugą, ważniejszą jeszcze osobliwość stanowią zmiany, jakie dają się spostrzegać w rozkładzie wysp i kanałów. Zauważono, że łądy i morza Marsowe ulegają często przeobrażeniu: łądy znikają, powstają nowe morza i odwrotnie. Zmiany te dokonywają się niekiedy w ciągu miesiąca. Zjawiska te szczegółowo badane w ubiegłym 1888 roku przez nicejskiego astronoma p. Perrotin, obudziły w Europie żywe zainteresowanie. Wiązano je bowiem z kwestją zamieszkalności planety. Obdarzeni wybujałą wyobraźnią ludzie upatrywali w wązkich kanałach Marsowych utwory sztuczne, jakieś kanały irygacyjne, co by dawało nader pochlebne świadectwo o stanie rolnictwa u mieszkańców Marsa. Sceptycy jednak powątpiewali, aby tak wielkie zmiany w ukształtowaniu łądów mogły być wykonywane siłą istot organicznych, tembardziej w tak krótkim czasie. Spory takie ze szpalt dzienników dostały się do tłumów; ztąd też ów hałas, którego przedmiotem byli na ziemi przypuszczalni mieszkańcy Marsa.

Nauka jednak dotąd powstrzymuje się od wydawania jakiegokolwiek wyroków w tej kwestyi. Zbyt mało posiadamy jeszcze pewnego materiału obserwacyjnego, abyśmy mogli coś pewnego twierdzić. Nie należy bowiem zapominać, że najbliższa odległość Marsa od ziemi wynosi 7 1/2 milionów mil, niekiedy zaś dochodzi do 54 mil. mil; że najbliższa ta odległość powtarza się co 25 miesięcy i nie zawsze w korzystnych dla obserwacji warunkach. Ztąd też świadectwa astronomów różnią się niekiedy znacznie. Tak np. znakomity astronom Schiaparelli nie zauważył w roku ubiegłym zmian na Marsie, o jakich mówi p. Perrotin. Zresztą sama istota tych „kanałów” podlega jeszcze sporem. Znany fizyk Fizeau przypuszcza, że powierzchnia Marsa jest pokryta olbrzymimi lodnikami, które ruchem swoim wywołują zmiany; kawały zaś w takim razie przedstawiałyby szczyliny powstające przez pęknięcie lodu. Lecz i taki pogląd jest wątpliwą nader hipotezą w obec braku danych o temperaturze planet wogóle i Marsa w szczególności. Przeciwnie bowiem wielu uczonych mniema, że temperatura na Marsie nie jest tak niska, aby lody mogły tam istnieć. Rzeczywiście, większa część obserwacji, wskazując, że i temperatura i inne warunki fizyczne Marsa są nader zbliżone do ziemskich. Dla tego też możemy powiedzieć, że istnienie ludzi

na Marsie nie jest niemożliwym. Nie mamy żadnego powodu twierdzić, że człowiek jest najwyższą istotą we wszechświecie, że on i znane nam istoty ziemskie wyczerpują formy organiczne; nie wydaje się również niemożliwym, że na innych planetach istnieją wyższe formy zwierzęce, niż na ziemi.

Lecz dotąd możemy tylko teoretycznie sądzić o możliwości jedynie; wszelkie domysły więcej szczegółowe należy uważać za przedwczesne i niczem dotąd nieusprawiedliwione. Czy z czasem nabędziemy pewniejszych w tej kwestyi wiadomości, trudno przesądzać. Nauka bowiem nie robi żadnych przypuszczeń, jeśli ich na faktach oprzeć nie jest w stanie. Faktów zaś dotąd brak. Wszelkie przeto wiadomości w tej kwestyi z wielką ostrożnością powinny być przyjmowane.

W. M.

NOCTURN.

Jeden idę... Smutna moja droga;
Pośród mgły żalem pierś oddycha,
Ciemna noc... pustynia słucho Boga,
Gwiazda z gwiazdą szepcze sobie z cicha...
Widzę cud -- niebiosą ponad sobą,
Ziemia spi we swym śnie głębokim,
Czemuś skroń na skryta dziś żałoba,
Czegoś żądam, czyż ja tęsknię po kim?
Nic nie żądam zgoła nic od życia
I nic nie wart przeszły żywot ten,
Jahym pragnął słuchić serca bicia
W zapomnienia pogrążyć się sen...
Lecz nie w ten tak chłodny sen mogiły,
By miał popaść już duch lotny mój,
Lecz by drygał w piersi życia sity,
By nie wygasł sił młodościwych źródr.

W. KAROLI.

O wschodzie słońca, wzgórze nie wysokie, lecz ładne, obudziło się ze snu i po raz pierwszy zaczęło się przypatrywać samemu sobie.

Co prawda, oprócz samego siebie nie ono szczególne w tej chwili widzieć nie mogło, bo z mgły, ścielącej się do koła, wychylał się tylko mały rąbek najbliższej równiny.

Wzgórze patrzyło na siebie i na równinę, aż zawołało:

„O jakżem wielkie, wyniosłe, bogate!”

Wtedy od przejmującej je radości i dumy u wierzchołka jego jemioly zakotłowały się z wielkim szumem, w jemiolach gnieźdzące się szare ptaszyny z przeraźliwym świergotem wleciały wysoko, czerwone hoże krowki jęły tańczyć w trawie, a świecące kamyczki toczyły się po złotym wirze, podskakując i dzwoniąc serdecznym śmiechem.

Wtem strzały słońca przebiły i rozproszyły mgłę, a kraj widnokręgu spiętrzył się górami, na których kładły w przechodzie korony z tęcz i złota.

Jedna z gór tych miała pierś granitową, straszniemi brzdą swemi świadczącą, że wszystkie burze świata godziły w nią, skruszyć jej nie mogąc; inna ze szczytu swego rzucała ziemi w darze warokce wód, toczących srebro i brylanty, inna jeszcze na grzbiecie potężnym dźwigała odwieczne drzewa, olbrzymi roślinożernego państwa, nad którymi kołysały się, w słońce patrząc, królowie ptaków — orły.

Takimi były góry, a ładne, niewielkie wzgórze patrzyło na nie, aż operliło się całymi ramionami i westchnęło:

„O jakżem niskie, małe i ubogie!”

El. Orzeszkowa.

K A L E N D A R Z

NA 1889 ROK.

STYCZEŃ.		LUTY.		MARZEC.		KWIECIEŃ.	
20 1 W.	Nowy Rok 1889. Fulgenc. B. ☉	20 1 P.	+ Ignacego B. M. i Brygidy P. ☉	17 1 P.	Albina B. i Antoniny M. ☉	20 1 P.	Teodory M. i Hugona Bisk.
21 2 S.	Makarego Opata.	21 2 S.	Oczyszczenie N. Maryi Panny.	18 2 S.	Heleny Cesarzowej.	21 2 W.	Franciszka a Paulo Wyzn.
22 3 C.	Daniela M. Genowefy P.	22 3 N.	4 po 3 Kr. Błażeja Bisk.	19 3 N.	Zapustna. Kunegundy Cesarz.	22 3 S.	+ Ryszarda Biskupa W.
23 4 P.	Tytusa i Rygoberta BB.	23 4 P.	Ansgarego i Andrzeja BB. WW.	20 4 P.	Kazimierza Król. Lucyusza P.	23 4 C.	Izadora B. D. K.
24 5 S.	Teleforsa Pap. M. i Emilian. P.	24 5 W.	Agaty Panny Męcz.	21 5 W.	Teofila Biskupa.	24 5 P.	+ Wincentego Ferreryusza W.
25 6 N.	Trzech Króli.	25 6 S.	Doroty P. Męcz.	22 6 S.	+ Papię. Wiktor i Wiktoryn.	25 6 S.	+ Wilhelma O. i Celestyna P.
26 7 P.	Lucyana i Juliana MM.	26 7 C.	Romualda Opata.	23 7 C.	+ Tomasz z Akwinu W. D. K.	26 7 N.	5 P. Błaż. Epifaniusza Bisk. M.
27 8 W.	Seweryna Opata.	27 8 P.	Jana i Maty Wyzn.	24 8 P.	+ Jana Bożego Wyzn. Beaty.	27 8 P.	Dyonizego Biskupa.
28 9 S.	Mareyanny Pan. Męcz.	28 9 S.	Apolonii P. M. Cyrylla i Aleksa. B.	25 9 S.	+ Franciszki Wdowy.	28 9 W.	Maryi Kleofasowej, Wildestrudy.
29 10 C.	Agatona P. M. i Wilhelma W.	29 10 N.	5 po 3 Kr. Scholastyki P.	26 10 N.	+ Post. Wstępn. 40 Męczennik.	29 10 S.	+ Ezechiela Proroka.
30 11 P.	Higina Pap. M. i Honoraty P.	30 11 P.	Lucyusza Biskupa.	27 11 P.	Konstantyna W. Herakliusza M.	30 11 C.	Leona Pap. Dokt. Koś.
31 12 S.	Arkadyusza Męcz.	31 12 W.	Radosława (Gaudentego) B. W.	28 12 W.	Grzegorza Pap. Doktora Koś.	31 12 P.	N. M. P. Bolesnej Juliusza P.
1 13 N.	* 1 po 3 Kr. Weroniki Panny.	1 13 S.	Juliana i Dobrosława MM.	1 13 S.	+ Nicefora P. M. i Modesty P.	1 13 S.	+ Hermenegilda Królewicza.
2 14 P.	Hilarego B. W. D. K. i Feliksa.	2 14 C.	Walentego Kapł. M.	2 14 C.	+ Matyldy Kr. Wd.	2 14 N.	6 P. Kwiłtina. Tyburcyusza M.
3 15 W.	Pawła i Postelnika.	3 15 P.	Szczęsnego (Faustyna) i Jow. ☉	3 15 P.	+ Longina i Matrony MM.	3 15 P.	+ Anastazy i Bazylis MM. ☉
4 16 S.	Marcela Pustelnika.	4 16 S.	Juliany Panny M. i Juliana M.	4 16 S.	+ Cyryka Dyakona, Tacyusza.	4 16 W.	+ Lamberta i Optata MM.
5 17 C.	Antonię Opata W. Leonili. ☉	5 17 N.	Starozap. Sylwina B. i Donata.	5 17 N.	2 Postu Sucha. Gertrudy P. ☉	5 17 S.	+ Aniceta P. Męcz. Roberta.
6 18 P.	Katedry a. Piotra w Rzymie.	6 18 P.	Symeona Bisk. Męcz.	6 18 P.	Gabryela Archaniola i Cyrylla.	6 18 C.	+ Wielki. Apoloniusza B. M.
7 19 S.	Kanuta Kr. M. i Henryka B. M.	7 19 W.	Konrada Wyzn.	7 19 W.	Józefa Olubliwca N. Maryi P.	7 19 P.	+ Wielki. Homogenesa Męcz.
8 20 N.	2 po 3 Kr. Im. Józ. Fabiana M.	8 20 S.	Eucheryusza i Leona BB.	8 20 S.	+ Wolframa B. i Teodozyi M.	8 20 S.	+ Salpicyusza Męcz.
9 21 P.	Agneszki Pan. Męcz.	9 21 C.	Maksymiliana B. W.	9 21 C.	Benedykta Opata.	9 21 N.	Wielkanoc. Anzelma B. D. K.
10 22 W.	Wincentego i Anastazego MM.	10 22 P.	Katedry a. Piotra w Antiochii.	10 22 P.	+ Boguchwała B. Oktawiana M.	10 22 P.	Wiel. Sotera i Kaja P. MM. ☉
11 23 S.	Zalub. N. M. P. Ildelfonsa B.	11 23 S.	Piotra Dam. B. D. K. i Romany. ☉	11 23 S.	+ Katarzyny Kr. Szw. i Pelagii.	11 23 W.	Wojciecha Bisk. Męcz. Jerzego.
12 24 C.	Tymoteusza Bisk. M.	12 24 N.	Migost. Macieja Apostoła.	12 24 N.	3 P. Glucha. Marka i Tymot.	12 24 S.	Fidelijsa Kapł. Męcz.
13 25 P.	Nawrócenie a. Pawła Apost.	13 25 P.	Sygryda Bisk. i Cesarza W.	13 25 P.	Zwiastowanie N. M. P. Ireneusz.	13 25 C.	Marka Ewangelisty.
14 26 S.	Pawła Bisk. M. Pauli W.	14 26 W.	Aleksandra B. M. i Fortunata M.	14 26 W.	Ludgera B. i Emanuela M.	14 26 P.	Marcelina i Kleta PP. MM.
15 27 N.	3 po 3 Kr. Jana Chryzostoma B.	15 27 S.	Leandra B. i Baldzimierza W.	15 27 S.	+ Ruperta B. i Aleksandra Żołn.	15 27 S.	Teofila Biskupa.
16 28 P.	Flawiana i Leonidysa MM.	16 28 C.	Romana Opata.	16 28 C.	Syxta III Pap. Doroteusza M.	16 28 N.	Przewod. Witalisa M. i Pawła.
17 29 W.	Franciszka Szelex. B. W. D. K.	17 29 P.		17 29 P.	+ Cyryla Dyakona M.	17 29 P.	Piotra Męczennika.
18 30 S.	Martyny Panny M. Aldegundy.	18 30 S.		18 30 S.	+ Kwiryna Męcz. Angeli Wd.	18 30 W.	Katarzyny Seneńskiej Pann. ☉
19 31 C.	Piotra Nolaski, Marcelli W. ☉			19 31 N.	4 P. Srodepost. Balbiny P. ☉		
† oznacza wigilie z postem. * oznacza dzień galowy.							
M A J.		C Z E R W I E C.		L I P I E C.		S I E R P I E Ń.	
19 1 S.	Filipa i Jakuba Apost.	20 1 S.	Prokula M. i Fortunata Kapł.	19 1 P.	Teodoryka Kapłana.	20 1 C.	Piotra w Okowach.
20 2 C.	Zygmunta Kr. M. i Atanazego.	21 2 N.	6 po Wielk. Blandyny Męcz.	20 2 W.	Nawiedzenie N. M. P.	21 2 P.	N. M. P. Anielskiej. Alfonsa L.
21 3 P.	Znalezienie k. Krzyża. Aleksand.	22 3 P.	Erasm B. M. Kłotydy Król.	21 3 S.	Hilodora i Anatoliusza BB.	22 3 S.	* Znalezienie św. Szczepana M.
22 4 S.	Floryana Męcz. Moniki Wdowy.	23 4 W.	Opata B. i Saturnina P. M.	22 4 C.	Józefa Kalasantego W.	23 4 P.	8 po Sw. Dominika Wyz. ☉
23 5 N.	2 po Wiel. Grobu Ch. P. Piusa V.	24 5 S.	Bonifacego B. M. i Waleryi M.	23 5 P.	Cyrylla i Metodiego BB. Filom.	24 5 P.	N. M. P. Siołnej.
24 6 P.	Jana Apostoła w Oleju	25 6 C.	Norberta Biskupa.	24 6 S.	Dominiaki Panny Męcz.	25 6 W.	Przemienienie Pańskie.
25 7 W.	Domicelli i Eufrozyny PP. MM.	26 7 P.	Roberty Opata.	25 7 N.	4 po Sw. Jana z Dukli, Apolon.	26 7 S.	Kajetana W. Donata B.
26 8 S.	Stanisława B. M.	27 8 S.	+ Maksymina i Medarda.	26 8 P.	Elżbiety Król. Kiliana B. M.	27 8 C.	Cyryka, Larga i Smaragda.
27 9 C.	Grzegorza Naz. B. D. K.	28 9 N.	Zesłań. Duchu. Sw. Pryma M.	27 9 W.	Weroniki P. i Anatolii P. Męcz.	28 9 P.	Romana Męcz.
28 10 P.	Izadora Oracza, Antonina B.	29 10 P.	Świąt. Malgorzaty Król. Szk.	28 10 S.	7 Braci Męcz. synów Felicyty.	29 10 S.	Wawrzyńca Męczennika.
29 11 S.	Mamerta Bisk.	30 11 W.	Barnaby Apostoła.	29 11 C.	Sabina W. i Pelagii P. M.	30 11 N.	9 po Sw. Zuzanny P. M. ☉
30 12 N.	3 po Wielk. Opieki S. Józefa, N.	31 12 S.	+ Onufrego Psa. i Enchila B. M.	30 12 P.	Jana Gwalczyka Opata.	31 12 P.	Klary Panny, Felicyksy MM.
1 13 P.	Serwacego Bisk. [M. P. Łask.	1 13 C.	Antonię Padewskiego. ☉	1 13 S.	Malgorzaty Panny Męcz.	1 13 W.	Hipolita i Kasyana MM.
2 14 W.	Bonifacego M.	2 14 P.	+ Bazylego B. Dokt. Koś.	2 14 N.	Rozes. św. Apost. i Henryka.	2 14 S.	+ Enezbisza Wyzn.
3 15 S.	Zofii z 3 córkami MM. ☉	3 15 S.	+ Wita i Modesta MM.	3 15 P.	N. Maryi Panny Skaplernej.	3 15 C.	Wniebowzięcie N. M. P.
4 16 C.	Jana Nepomucena Kapł. Męcz.	4 16 N.	Trójcy św. Bonona B. Justyny.	4 16 W.	Alekszego Wyznawcy.	4 16 P.	Rocha Wyzn.
5 17 P.	Paschalis Wyzn.	5 17 P.	Mareyana M. Rajnera W.	5 17 S.	Szymona z Lipnicy i Kamilla.	5 17 S.	Mirona i Julianny MM.
6 18 S.	* Feliksa Kapuc. i Eryka Kr.	6 18 W.	Marka i Marcelina MM.	6 18 C.	Wincentego a. Paulo. ☉	6 18 N.	10 po Sw. Jacku W. Agapita. ☉
7 19 N.	4 po Wielk. Piotra Celestyna P.	7 19 C.	Gerwazego i Protazego MM.	7 19 P.	Czesława Wyzn. i Elżbiety Pror.	7 19 P.	Rufina i Maryana WW.
8 20 P.	Bernardyna Seneńskiego W.	8 20 S.	Boże Ciało. Sylweryusza P. M. ☉	8 20 S.	6 po Sw. Praksedy P. M. Daniel.	8 20 W.	Bernarda Op. Dokt. Kosiola.
9 21 W.	Donata i Wiktor MM. ☉	9 21 P.	Aloizego Gonzagi.	9 21 N.	Maryi Magdaleny.	9 21 S.	Joanny-Franciszki Fremiot Wd.
10 22 S.	Julii i Heleny PP. MM.	10 22 S.	Paulina Biskupa.	10 22 P.	Apolinarego Bisk. Męcz.	10 22 C.	Symfonyana i Tymoteusza MM.
11 23 C.	Dezyderyusza Bisk.	11 23 N.	2 po Świąt. Agrypy Panny M.	11 23 P.	Krystyny Panny M.	11 23 P.	Filipa Benicyusza Wyzn.
12 24 P.	Joanny. Afry i Zuzanny MM.	12 24 P.	Narodzenie S. Go Jana Chrz.	12 24 S.	Jakoba Apost. i Krystofa M.	12 24 S.	Barłomieja Apostoła.
13 25 S.	Grzegorza VII P. W. i Urbana.	13 25 W.	Prospera Bisk. i Gwillelma M.	13 25 C.	Annę Matki N. M. P.	13 25 N.	11 po Sw. Ludwika Króla.
14 26 N.	5 po Wielk. Filipa Norceusza W.	14 26 S.	Jana i Pawła MM.	14 26 P.	Natalii i Liliozy MM.	14 26 P.	Zefiryny Panny M.
15 27 P.	* Magdaleny de Pazzia, Jana.	15 27 C.	Władysława Kr. Węgierskiego.	15 27 S.	7 po Sw. Kunegundy Kr. Pol. ☉	15 27 W.	Przen. św. Kazimierza, Cezarego.
16 28 W.	+ Germana i Augustyna BB.	16 28 P.	+ Serca Jezusowego. Ireneusza. ☉	16 28 N.	Marty i Serafiny PP. Beatrycy.	16 28 S.	Augustyna B. D. K.
17 29 S.	+ Teodozyi Męcz.	17 29 S.	Piotra i Pawła Apostołów.	17 29 P.	Julity i Donatyli MM.	17 29 C.	Święt. św. Jana Chrz. Sabiny M.
18 30 C.	Wniebowstap. Pańskie. Feliksa.	18 30 N.	3 po Świąt. Emilii M. i Lucyny.	18 30 W.	Ignacy i Donatyli MM.	18 30 P.	Róży Limnskiej P. Feliksa M.
19 31 P.	Petrone i Anieli PP.			19 31 S.	Julity i Donatyli MM.	19 31 S.	Rajmunda Wyzn. Bozydara M.
W R Z E S I E Ń.		P A Ź D Z I E R N I K.		L I S T O P A D.		G R U D Z I E Ń.	
20 1 N.	12 po Sw. Pce. NMP. Joachima.	19 1 W.	Remigiusza Bisk. W.	30 1 P.	Wszystkich Świętych.	19 1 N.	1 Adwentu. Eligiusza Bisk.
21 2 P.	Stefana Króla Węgierskiego	20 2 S.	Aniołów Stróżów. ☉	21 2 S.	Dzień Zaduszny.	20 2 P.	Biblianny Panny M.
22 3 W.	Bronisławy Panny.	21 3 C.	Kandyda Męcz.	22 3 N.	21 po Sw. Huberta B. Sylwii M.	20 2 W.	Franciszka Klawerowa W.
23 4 S.	Rozalii, Róży i Kandydy PP.	22 4 P.	Franciszka Serafskiego.	23 4 P.	Karola Boromeusza.	22 4 S.	+ Barbary Panny M.
24 5 C.	Wawrzyńca Justyniana B. W.	23 5 S.	Placyda Męcz.	24 5 W.	Zacharyusza i Elżbiety Malzon.	23 5 C.	Piotra Chryzologa B. D. K.
25 6 P.	Petroneusza B. W.	24 6 N.	17 po Sw. N. M. P. Różanowej	25 6 P.	Leonarda Wyzn.	24 6 P.	+ Mikolaja Bisk. Wyzn.
26 7 S.	+ Reginy Panny Męczenn.	25 7 P.	Justyny Panny M. [Brunona W.	26 7 C.	Nikandra i Karyny MM. ☉	25 7 S.	+ Ambroży B. D. Koś.
27 8 N.	13 po Sw. Narodzenie N. M. P.	26 8 W.	Birgity Wdowy.	27 8 P.	Godfryda B. Czterech Koronat.	26 8 N.	2 Ad. Niepokalane Poczę. N. M. P.
28 9 P.	Gorgoniusza Męcz. ☉	27 9 S.	Bogdana Op. i Dyonizego. ☉	28 9 S.	Teodora Męczennika.	27 9 P.	Leokady i Waleryi PP. MM.
29 10 W.	Mikolaja z Tolentynu Wyzn.	28 10 C.	Franciszka Borgiasza Wyz.	29 10 N.	22 po Sw. Opieki N. M. Panny i	28 10 W.	N. Maryi P. Loretańskiej.
30 11 S.	* Prota M. Teodory Pokutnicy.	29 11 P.	Placydy i Zenejdy PP.	30 11 P.	Marcina Bisk. [Andrzeja W.	29 11 S.	+ Damazego Pap. Wyzn.
31 12 C.	Gwidona W. Hieronida Męcz.	30 12 S.	Maksymiliana Biskupa.	31 12 W.	5 Braci Męczenników.	30 12 C.	Aleksandra Męcz.
1 13 P.	Mauryliusza Biskupa.	1 13 N.	18 po Sw. Wincent. Kadłubki i Ed.	1 13 S.	Dydaka Wyzn.	1 13 P.	+ Lucy Panny M. Otylii P.
2 14 S.	Podwyższenie św. Krzyża.	2 14 P.	Kaliksza Pap. [warsa Króla.	2 14 C.	Serapiona Męczennika.	2 14 S.	+ Dyoskora Męcz.
3 15 N.	14 po Sw. Im. NMP. Nikodema.	3 15 W.	Jadwigi Wd. i Teresy P.	3 15 P.	Leopolda Wyznawcy. ☉	3 15 N.	3 Ad. Waleryana i Celiana. ☉
4 16 P.	Cypryana i Korneliego BB. MM.	4 16 S.	Martyniana Męcz.	4 16 S.	Edmunda Biskupa.	4 16 P.	Lazarza Biskupa, Olimpii Wd.
5 17 W.	5 Blizn a. Franc. Hildegardy ☉	5 17 C.	Wiktora B. Malgorz. Alacoq ☉	5 17 N.	23 po Sw. Stanisława Kostki i Sa.	5 17 W.	+ Gracyana Biskupa.
6 18 S.	+ Józefa z Kopertynu, Ireny M.	6 18 P.	Łukasza Ewangelisty.	6 18 P.	Odona Opata. [łomei P.	6 18 S.	Daryusza i Zozyma MM.
7 19 C.	Januariusza B. M. Konstancy.	7 19 S.	Piotra z Alkantary Wyzn.	7 19 W.	Feliksa Waleryusza W.	7 19 C.	+ Teofila Męczennika.
8 20 P.	+ Eustachiusza M. i Szczęsnego P	8 20 N.	19 po Sw. Jana Kantego, Przenie-	8 20 S.	Ofiarowanie N. M. P.	8 20 P.	+ Tomasa Apostoła.
9 21 S.	+ Matousza Apostoła i Ewan.	9 21 P.	Urszuli P. M. [sienie a. Wojciecha	9 21 C.	Cecylii Panny Męcz.	9 21 S.	4 Adw. Zenona Żołn. M.
10 22 N.	15 po Świąt. Ładysława z Gieln. i	10 22 W.	Korduli Pan. Męcz.	10 22 P.	Klemensa Pap. Męcz. ☉	10 22 N.	Wiktoryi Panny Męcz.
11 23 P.	Tekli Panny M. [Maurycego M.	11 23 S.	Jana Kapistrana.	11 23 S.	24 po Sw. Jana od Krzyża W.	11 23 W.	+ Wigilia. Zenobiusza M.
12 24 W.	N. M. P. od wykupu niewolników.	12 24 C.	Rafala Archaniola.	12 24 P.	Katarzyny Panny M.	12 24 S.	Narodzenie Chrystusa Pana.
13 25 S.	Aurelii P. i Firmiana B. W. ☉	13 25 P.	Kryspy i Kryspiniana MM.	13 25 C.	+ Piotra Aleksandryjskiego.	13 25 C.	Szezeplana a. Męczennika.
14 26 C.	Cypryana M. i Justyny P. M.	14 26 S.	Ewarysta Pap. Męczennika.	14 26 P.	Wigiliusza B. W.	14 26 P.	Jana Ewangelisty.
15 27 P.	Przeniesienie i Stanisława B. M.	15 27 N.	20 po Sw. Erozjedy M. Sabiny.	15 27 S.	Mansweta i Rufa MM.	15 27 S.	Młodzianków.
16 28 S.	Wacława Kr. Czośk. Męcz.	16 28 P.	Szymona i Tadeusza Apost.	16 28 C.	Saturnina Męcz.	16 28 S.	Po nar. Chr. P. Tomasza Kant.
17 29 N.	16 po Sw. Michała Archaniola.	17 29 W.	Narcyza Bisk. i Enezbii P. M.	17 29 P.	Andrzeja Apostoła.	17 29 C.	Eugeniusza Bisk.
18 30 P.	Hieronima D. K. Zofii Wd. M.	18 30 S.	Serapiona B. W.	18 30 S.		18 30 P.	Sylwestra Pap. i Melanii.
19 31 C.		19 31 C.	+ Wolfganga Biskupa. ☉			19 31 W.	